(二) NO.906 舊曆乙丑年又四月十九日 星期二 THE MAN CHOU PAO 中華民國十四年六月九日 (日刊) (特種郵便物認可 大正十一年七月廿四日)

大正十四年六月九日

(本報價目) 每張銅幣六枚每月現大洋一圓每三個月現大洋二圓九角每六個月現大洋五圓六角全年現大洋十一圓報費先惠郵票不收 (廣告費目) 一行十四字起碼刊資一日每行現大洋一圓特別及長期者另議

大連市山縣通一四二番地 發行所 滿洲報社 電話 (編輯部(長)七五三番 四〇三四番 營業部(庶)四〇三四番) 振替貯金口座(大連)一二三番

論說

三頭會議 (恂恂)

合肥自再度當國執政以來、光陰荏苒、忽忽已有數月之久、此數月之大好光陰、純粹消磨於周旋之中、非謀兩權利、即支配地盤、號令依然不能出國門一步、善後會議、混鬧一場、成績安在、所謂與民更始者又安在、殺機漏伏國中、戰亂何曾息止、所謂和平統一者又安在、凡此種種、是皆彰彰在人耳目者、顧烏能爲合肥諱者哉

時局現狀、迄於今日、真可救藥已達極點、譬諸病者之病入膏肓、第非盧扁復生、殊無功效可言、合肥自身之德望廉明、非不足以言治、獨是牡丹雖好、尙須綠葉扶持、其如左右倚任倚畀之人、仍是當年之安福分子、早失國人之信仰、況復攘利以爭權、日此數月之中、其排斥他人、傾軋異已、喧騰報紙、貽笑外人者不啻恒何沙數、而其公子更不知具何肺肝、覓師東海之故智、以挑撥張馮之惡感、幸而覺察尙早未致釀起變端、縱使非合肥之本意、然而胥小刦持、大權旁落、執政府之內幕、黑暗可知、丁茲危若纍卵之時會、極力維護、尙廣難復瘡痍、苟再從而斷喪、其不立召滅亡者幾希矣

張鎭威懾於時局之間不容髮、日慄於人言之可畏、故於尙未入關之先、曾經披瀝悃忱、電達合肥、幷謂晉京面陳一切、順校一來復、校閱軍隊、即將畢事、仍即東裝入京、政府與張氏均經數電馮氏、請其赴日來京、共同研究對於時局之方針、依此情況而言、段張馮三者之間、自無隔閡芥蒂、如其非然、何以會談暗局、況以十數年來之成例觀之、聚一堂、則未來之三頭會議、行任指顧之間矣

雖然、段張馮三頭之會議、若僅謀感情上之融洽、而不爲大局此三頭魯讀、亦不過一種酬應文章已耳、究何益於大局哉

果欲謀大局之進展、必須互相開誠佈公、毋徒爾虞我詐、則時局途、或尙有一線之曙光、否則數月之大好光陰、純粹消磨於周旋之中、非謀兩權利、即支配地盤、號令依然不能出國門一步、善後會議、混鬧一場、成績安在、所謂與民更始者又安在、殺機漏伏國中、戰亂何曾息止、所謂和平統一者又安在、凡此種種、是皆彰彰在人耳目者、顧烏能爲合肥諱者哉

中外要電

張帥先派楊入京

張作霖應段執政之召六日派 楊宇霆爲 代表先行到京將與政府討議配置 關內軍隊 與財政等問題並向段氏表示須 恢復內閣制 總理在人選中結果聞將爲梁士詒云 (北京專電八日到)

梁莫至津速張駕

梁鴻志莫德惠到津勸張作霖晉京張已承允其期約在一星期以內云 (天津專電八日到)

滇軍占領各公署

廣東政府軍之情形

孫科有被擁戴之說

雲南軍六日夜占領省長公署 財政廳公安局等機關各警廳人員電報局 人員皆已 出走政府軍西占至三水北至源潭東 至石灣 楊希閔出示仍奉孫文主義但驅逐共產黨有擁戴孫科之意 (廣東專電八日到)

軍官學生與粵軍開火

廣東政府現在所特香爲黃浦士官學校學生係養蘇維埃俄羅斯式之士官設不幸河南街被雲南軍占領時即將在黃浦有一場惡戰 (廣東專電八日到)

免去楊劉官職

飛機撒布兩氏罪狀傳單兩氏豫備作戰廣東市之滇軍與對岸河南政府軍挾珠江列陣嚴如戰時狀態交通斷絕市民驚慌異常一切商業停止一二日中將行決裂云 (廣東專電八日到)

孫科已到廣東

(廣東專電八日到)孫科六日到廣東裝卸工人總同盟罷業

上海惡潮餘波訊

對日外交會議決 (上海專電八日到)對日外交大會六日開會決議如左

一、改名爲對日英外交大會 一、推舉假爲排日排英首傳 一、推舉王祥爲名譽會長 一、製發對於時局之方針 一、上海全市中學以上學校學生利用暑

國內要聞

恢復內閣之醞釀與 未來之三頭會議

張氏急欲與段馮晤面 總理人選之大屬爲難

天津特約通訊云、張作霖頗望晉以作威信、大約張氏或不致極端反對、但張氏對于參政院、是否派遣代表、現在尚談不到也、對于中央政治之具體問題、現雖無明顯表示、但繼醞既久以後、終恐不免有所主張云

天津另訊云、此間傳張作霖邀張人瀾、戒以無人擔任揆席、馴致望改善政局之計劃、延緩實行、致直督易人之說、已成過去之事、蓋因軍隊佈防、甚屬不易、故不願多事更張也

北京快信云、另據自津門返京之某要人言、天津方面、除在曹家花園開軍事會議兩次外、其餘並無何種表示、外表態度、亦甚冷靜、惟對於蘇皖各省之軍事問題即軍事當局、恐尚須另行佈置、但須待軍事會議議決以後、方能實行、致直督易人之說、已成過去之事、蓋因軍隊佈防、甚屬不易、故不願多事更張也

張作霖因政府敦請之誠、已表示俟在津之軍事會議完了以後、可以來京一行、預計兩星期後、或可晉京、但一定行期、則未敢預測、至於張氏對於北京之新機關雖無明白表示反對之意、但曾有人以參政院問題相質詢、張祇冷語報以「北京政府不是很窮麼」一語、故外傳張氏如何反對新機關之設立、皆因此一言所致、現在政府因顧面關係、已向張首先疏通參政院問題、務期完全所立、

北京特約通訊、豫陝事件、孫岳畏謂孫岳軍隊、全移洛陽所部逐日西開、軍械及番布船橋運到陝州者甚多、駐陝州之潘部、亦向西開、何遂之飛機時向灌關飛行、計衛輝之第三混成旅全部、開到許昌、將向南陽進發云云

又據鄭州通信云、孫岳不忘情於陝西、已屢々報告于讀者、之前相的、非常久之局勢也、有由分駐庫倫至張家口大路各地者、騎兵林參謀交劉震寰十萬元爲開拔

孫岳之圖陝 殆非空言可勸阻

雪片飛來之陝吳告急 政府仍在設法勸止中

北京特約通訊、豫陝事件、孫岳畏謂孫岳軍隊、全移洛陽所部逐日西開、軍械及番布船橋運到陝州者甚多、駐陝州之潘部、亦向西開、何遂之飛機時向灌關飛行、計衛輝之第三混成旅全部、開到許昌、將向南陽進發云云

北京快信云、另據自津門返京之某要人言、天津方面、除在曹家花園開軍事會議兩次外、其餘並無何種表示、外表態度、亦甚冷靜、惟對於蘇皖各省之軍事問題即軍事當局、恐尚須另行佈置、但須待軍事會議議決以後、方能實行、致直督易人之說、已成過去之事、蓋因軍隊佈防、甚屬不易、故不願多事更張也

張作霖因政府敦請之誠、已表示俟在津之軍事會議完了以後、可以來京一行、預計兩星期後、或可晉京、但一定行期、則未敢預測、至於張氏對於北京之新機關雖無明白表示反對之意、但曾有人以參政院問題相質詢、張祇冷語報以「北京政府不是很窮麼」一語、故外傳張氏如何反對新機關之設立、皆因此一言所致、現在政府因顧面關係、已向張首先疏通參政院問題、務期完全所立、

又據鄭州通信云、孫岳不忘情於陝西、已屢々報告于讀者、之前相的、非常久之局勢也、有由分駐庫倫至張家口大路各地者、騎兵林參謀交劉震寰十萬元爲開拔

又聞吳新田昨又以一電致執政府

吳佩孚反對聯治

對於政治極對主張中央集權 聯治乃爲變相之割據

北京特約通訊、豫陝事件、孫岳畏謂孫岳軍隊、全移洛陽所部逐日西開、軍械及番布船橋運到陝州者甚多、駐陝州之潘部、亦向西開、何遂之飛機時向灌關飛行、計衛輝之第三混成旅全部、開到許昌、將向南陽進發云云

北京快信、使團對於上海英捕無多數外人對於此事所具之決心究如何也

爲照覆事、貴總長本月一日關於上月三十日上海公共租界所發生之事變之照會、茲特代表各公使聲明業已接收、並照錄第(瞿祿第)號照會、轉達貴公使提出嚴重抗議、並請轉達駐京有關係各國公使、迅電上海領事團、立飭停止槍擊、以免再肇慘禍、是爲至要、須至照會者

大意略謂政府對于滬案、極爲注意、已由外部提出抗議、地方秩序、尚希注意維持云云、至盧氏所來冬電、大意如下、頃據上海交涉員陳世光陷電、稱文治東南大學校學生反對帝國主義、散布傳單、被公共捕房管士、開槍擊斃五人、傷八人、群情憤恨、工商學校、聚集千餘人、要求總商會一體罷工罷市等語、除飭該員妥爲辦理外、特此護陳、伏乞廈重交涉云云

又聞四日閣議席上、復將此事提出討論、結果決定、俟外交團覆牒到外部、南下專員抵滬、將全案經過詳情報告來京、再向外團交涉、無論如何、非達圓滿解決目的、決不罷休、所派調查專員、曾宗鑒、已於三日晚赴津、四日曾電催蔡廷幹迅速往津、以評准情以後可勸工部局慎重、故便一同南下、蔡氏得電遂於四日三時報紙載群衆守秩序、各校教職員組織聯席會議勸止學生輕舉云云

中央政府對於 滬上風潮之注意

學生含淚送囑蔡廷幹出京

北京特約通訊、政府方面、日來出討論、結果決定、俟外交團覆牒到外部、南下專員抵滬、將全案經過詳情報告來京、再向外團交涉、無論如何、非達圓滿解決目的、決不罷休、所派調查專員、曾宗鑒、已於三日晚赴津、四日曾電催蔡廷幹迅速往津、以評准情以後可勸工部局慎重、故便一同南下、蔡氏得電遂於四日三時報紙載群衆守秩序、各校教職員組織聯席會議勸止學生輕舉云云

向蔡氏含淚諄囑、須移盡心調查、勿辱國權云云

滬上罷工蔓延 教會調解無效

上海特訊云、冬西刻有華人在新世界樓上開槍、傷一美人、當被拘百餘華人、電話三日起全罷工、商會對此事不認錯、謂無可批評惟謂以後可勸工部局慎重、故外傳罷力宣傳、謂爲共產黨暴動、報紙載群衆守秩序、各校教職員組織聯席會議勸止學生輕舉云云

京使團駁覆外部之照會

措詞強硬外部決定再提抗議

北京快信、使團對於上海英捕無多數外人對於此事所具之決心究如何也

爲照覆事、貴總長本月一日關於上月三十日上海公共租界所發生之事變之照會、茲特代表各公使聲明業已接收、並照錄第三次會議所決定者、其措辭上異常強硬、竟不負絲毫之責任、因之外交部已決再提第三次之抗議、用以喚起外交團之注意、此來照叙及被害者多人、受傷亦有多人、彼對於約甚惜之、但本使館似未曾有、以予個人之意見等對於當日巡捕必須開槍之情形

學生有遊行運動之自由

段執政與李佳白晤見之談話

北京快信、李佳白現經執政府聘爲國民會議顧問、李於星期三日進謁段執政、面談半小時之久、段執政對於尚賢堂、表示竭力贊助、並談及其他問題數端、茲將大意撮記如左

段執政表示、爲國家之和平計及前途計對於其執政之地位似有繼續之必要但以正式執政成立時爲止、段氏自信此次出山、純爲求避免各方之衝突而起、設彼時如不出山艱避、則中國之紛亂、即不堪設想、段氏之目的在調和各派、穩定中國大局此外對於現在學生引起之風波、段氏謂此種情形、他國似未曾有、以予個人之意見、各等情、查公共租界官吏、出此所來冬電、大意如下、頃據上海交涉員陳世光陷電、稱文治東南大學校學生反對帝國主義、散布傳單、被公共捕房管士、開槍擊斃五人、傷八人、群情憤恨、工商學校、聚集千餘人、要求總商會一體罷工罷市等語、除飭該員妥爲辦理外、特此護陳、伏乞廈重交涉云云

又聞四日閣議席上、復將此事提出討論、結果決定、俟外交團覆牒到外部、南下專員抵滬、將全案經過詳情報告來京、再向外團交涉、無論如何、非達圓滿解決目的、決不罷休、所派調查專員、曾宗鑒、已於三日晚赴津、四日曾電催蔡廷幹迅速往津、以評准情以後可勸工部局慎重、故便一同南下、蔡氏得電遂於四日三時報紙載群衆守秩序、各校教職員組織聯席會議勸止學生輕舉云云

向蔡氏含淚諄囑、須移盡心調查、勿辱國權云云

滬上罷工蔓延 教會調解無效

上海特訊云、冬西刻有華人在新世界樓上開槍、傷一美人、當被拘百餘華人、電話三日起全罷工、商會對此事不認錯、謂無可批評惟謂以後可勸工部局慎重、故外傳罷力宣傳、謂爲共產黨暴動、報紙載群衆守秩序、各校教職員組織聯席會議勸止學生輕舉云云

學生有遊行運動之自由

段執政與李佳白晤見之談話

北京快信、李佳白現經執政府聘爲國民會議顧問、李於星期三日進謁段執政、面談半小時之久、段執政對於尚賢堂、表示竭力贊助、並談及其他問題數端、茲將大意撮記如左

段執政表示、爲國家之和平計及前途計對於其執政之地位似有繼續之必要但以正式執政成立時爲止、段氏自信此次出山、純爲求避免各方之衝突而起、設彼時如不出山艱避、則中國之紛亂、即不堪設想、段氏之目的在調和各派、穩定中國大局此外對於現在學生引起之風波、段氏謂此種情形、他國似未曾有、以予個人之意見、各等情、查公共租界官吏、出此所來冬電、大意如下、頃據上海交涉員陳世光陷電、稱文治東南大學校學生反對帝國主義、散布傳單、被公共捕房管士、開槍擊斃五人、傷八人、群情憤恨、工商學校、聚集千餘人、要求總商會一體罷工罷市等語、除飭該員妥爲辦理外、特此護陳、伏乞廈重交涉云云

又聞四日閣議席上、復將此事提出討論、結果決定、俟外交團覆牒到外部、南下專員抵滬、將全案經過詳情報告來京、再向外團交涉、無論如何、非達圓滿解決目的、決不罷休、所派調查專員、曾宗鑒、已於三日晚赴津、四日曾電催蔡廷幹迅速往津、以評准情以後可勸工部局慎重、故便一同南下、蔡氏得電遂於四日三時報紙載群衆守秩序、各校教職員組織聯席會議勸止學生輕舉云云

向蔡氏含淚諄囑、須移盡心調查、勿辱國權云云

滬上罷工蔓延 教會調解無效

上海特訊云、冬西刻有華人在新世界樓上開槍、傷一美人、當被拘百餘華人、電話三日起全罷工、商會對此事不認錯、謂無可批評惟謂以後可勸工部局慎重、故外傳罷力宣傳、謂爲共產黨暴動、報紙載群衆守秩序、各校教職員組織聯席會議勸止學生輕舉云云

外部二次抗議滬案原文

又訊、外部自前日向使團提出抗議、並請

時評 閣揆恢復人選難 (惕惕)

◇鎮威入關之後、內閣總理行將恢復之說、又復充囂塵上、此項人選之呼聲、首推梁士詒爲最高、梁乃不欲登臺、祇願旁觀補助、表示謝絕、合肥遂屬意於趙爾巽、趙以年事已高、精神衰弱、亦不願膺重任、終乃商之張紹曾、張則早抱飽嘗個中風味、而又丁茲艱難時會、態度亦極冷靜、是總理恢復之說、雖然轟動一時、而人選則仍極爲困難也

◇遊俠傳有云、好學者不可傳、可傳者不好學、其殆爲今日恢復閣揆人選難寫照矣、政府各方面、既咸推重梁趙張、而梁趙張不樂就、反之政府不欲相挽、竟效毛遂之自薦、其至鐵譽奔走、大吹法螺者、又何嘗不大有其人、躍躍欲試者、政府所願者、又不肯嘗試、是雖有恢復閣揆之聲浪、實現則尚無時日也

◇第以政府往迹觀之、凡百位置、真不先於幕內醞釀、迨至結果、仍不出乎事前醞釀之人、恐異日閣揆果恢復時、仍非此三人之一之莫屬也、謂予不信、請觀其後

廣告

通信販賣洋紙

敝部現爲應時勢之需要起見、特開始洋紙通信販賣、各界惠顧、不拘多寡、均可訂購、關於洋紙之價目及貨樣、如蒙函詢、自當立即如命奉復、至於購用與否、悉聽尊便、務祈各界注意至爲幸盼

敝部現存各種洋紙如左

一、模造紙　各斤共
K 模造紙

一、印刷紙　各斤共
英國製印刷紙
瑞典製印刷紙
K 印刷紙(四六判)五五斤　同　六五斤
日本製印刷紙　同　各種

一、更紙　三十六斤
大和更紙

一、連史紙
仙鶴連史紙
明鶴連史紙
慣昌連史紙
貴字連史紙

一、毛邊紙
富士毛邊紙
黃色毛邊紙
双喜毛邊紙
白毛邊紙

一、有光紙
双幅有光紙
松有光紙
船來有光紙

一、純白硫酸紙
一、裁名片子紙
一、各種漉色紙
一、各種包紙
一、各種惜光紙
一、各種板紙

注意　如函索貨樣時、須指定種類品名、因本部有紙張種類甚多、倘不指定時、恕不能寄送、此外關於紙類一切事項、如蒙函詢、真不惮命是從、立即奉復

滿洲報社
貿易部啓

總發行所　大連監督部通

雙妹老牌花露水

大號　四毛
二號　二毛
三號　一毛

一瓶香露經爐煉
洒向天涯濯垢汚

雙妹玫瑰香水

每瓶　一元八〇

好花休道香難耐
製得精美百日香

雙妹牌保髮香水

大號一元三毛三
二號八毛一
三號三毛三

腦筋滌淨無塵垢
不負天然兩鬢華

雙妹牌生髮油

雙妹老牌生髮油
大號五毛四
二號三毛二
三號二毛二
四號一毛一

斜倚玉牀頻掠鬢
晚來粧飭倍相宜

長電話二一八八番

大連　廣生行有限公司啓

⚓大連汽船定期行輪

代表電話四一八五
限房電話七二七五

●開往青島上海行
◎神丸　六月十四日正午
◎長平丸　六月九日正午

●開往天津
◎清通丸　六月十日午前八時
◎天潮丸　六月日午前八時

●安東行
◎清通丸　六月十六日午後三時

●龍口登州府行
◎龍平丸　六月日午後七時

大連山縣通
大連汽船株式會社

三井洋行定期行輪

●開往北華新命山及沙市鎮
（經過神戶鎮橫濱埠）
◎赤城山丸　六月十一日

●桑港沙市行
所有水腳等項厥照敝會處帳房可也

大連山縣通三井物產會社
船舶部出張員代表電話七一〇一

荷物取扱店
鈴大山縣通
宮崎商會
電話五二一五・五九二五

啓事與公司定期行輪

◎同安　六月九日青島行

大連市山縣通一二五番地
肇興輪船股分公司
長電話五八七三番

信業公司定期行輪

開往芝罘上海　青島威海
◎和平號　六月十一日
◎合豐號　六月日上海行
◎東興號　六月日行上海青島

●開往上海
◎英正丸　六月日

大連市山縣通八十八
經售南滿四番火車票
華商信業公司
電話長三二〇六番

CK政記公司定期行輪

◎福利號　六月十日港廣行
◎永利號　六月十日芝罘行
◎廣利號　六月十日青島行
◎增利號　六月九日青島行
◎得利號　六月日龍口行
◎英利號　六月廿七日港廣行

大連市監部通
政記輪船股份有限公司
電話四一四一

日本郵船定期行輪

話　電三七三九
七八四六番

●開往神戶橫濱
◎淡路丸　六月廿二日
◎高砂丸　七月二日
◎相模丸　六月十二日

●天津牛莊行
◎相模丸　七月一日
◎高砂丸　六月廿四日
◎淡路丸　六月十四日

●開往歐洲
◎松江丸　六月廿六日漢堡行
◎但馬丸　六月卅日李浦行

●美國行
◎高岡丸　六月十六日紐育行
◎富山丸　六月十三日沙市行

以上各船因天候及其他事宜時行改期

阿波共同定期行輪

●開往芝罘青島威海衛
◎第十六號共同丸　六月十二日午後七時

●芝罘威海衛仁川行
◎第廿一共同丸六月十二日
◎第廿二號共同丸六月日鎮南浦行

本埠與山東鐵道及朝鮮鐵道之間承辦聯絡運輸貨物
大連市山縣通七四區七一號
阿波共同汽船會社
電話六八九一番

大阪商船定期行輪

電話六一一三番
電話　大二一一番

●門司　神戶　大阪行
◎亞米利加丸　六月九日（往日午前十時出帆）
◎貝加爾丸　六月廿日
◎香　港　丸　六月十六日
◎哈爾濱丸　六月十三日

●經三神戶沙市鎮哥瑪行
●開往歐洲
（經由上海香港新嘉坡）
●開往上海關州基隆高雄
◎福建丸　六月十一日
◎廣東丸　六月廿三日
◎廿六號共同丸　六月日

鈴木船舶部定期行

◎上宮山
◎平龍丸
◎久海加多丸
◎平龍丸

大連市山縣通電
鈴木商店船舶部
電話六九二二番

洋燭

肥皂

雪花膏
大連大龍街九十三番地
製造發行
連興成
電話六八五三番

生毛如神效驗大博士之藥

富美納音之生毛藥者係皮膚科專門大家田中醫學博士發明之藥東洋唯一之生毛藥也一富美納音之效用生而無毛者少毛者禿頭病者青年人額上與頭心上無髮者無雲脂多而脫毛者少壯者後髮及之禿頭者產前產後以及因一切疾病而落髮者梅毒胎毒而落後髮者、四肢切處用之其效驗神速誠為良藥也價格低廉五角○九角○一圓六角○三圓○五圓五角送費三角中國各地藥房均有代售若不便用郵便滙兌法購買亦可○寄款法（滙票或日金票或入日票郵票（但郵票須外加一成）

東京芝區田村町一八
東京藥院
話電芝振替東京一八三一四五番
大阪北區本幡町廿五
東京藥院
電話北振替大阪五〇八一三七番

奉贈詳細說明書

發賣本舖

生毛藥富美納音

歡迎中國人

肋膜肺病之神藥　惡性之梅毒淋病藥
滋養補血強壯劑　喘息咳痰月經不順
頭痛保好藥「翠雅」
內外名藥均有出售

大連西頭貳丁目
森本仁壽堂藥房

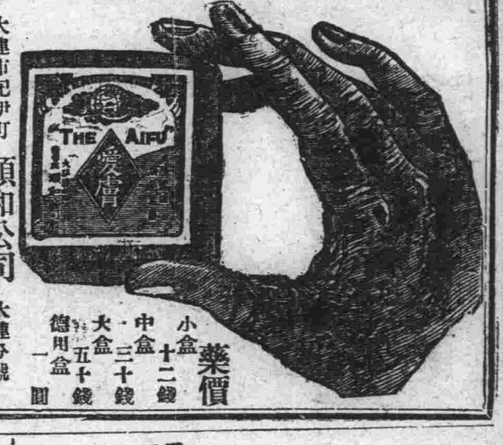
頑癬皮膚病一盒保好

愛膚膏

患皮膚症者注意
健膚良藥　愛膚膏　專治頑癬腳氣足爛　陰囊癬　金錢癬　牛皮癬　疥癬　鵝掌風　濕疹　凍瘡　火傷　創傷　擦傷　胼胝（生雞眼）陰毛亂毒　蟲咬傷　靴傷　酒刺　粉刺　面包　雀斑　汗疹　丹毒　潰瘍　陰部疼疹　陰部潰瘍　口瘡　耳瘡　頭瘡　精鼻子　鼻瘡　細瘡　刮刀瘡　胎毒瘡　肛門瘡　痔瘡　此外皮膚諸症一採立好百發百中實幼婦真如神

發售處
奉天城內四平街　大德生大藥房
營口二道街　中西大藥房
奉天城內鐘樓前　中西大藥房
奉天小西關　廣濟堂藥房
大連市西公園町四番地　電話　四七六五番
大阪市東區清水谷　順和公司
代售處
大連市紀伊町　中西大藥房
五洲大藥房　非上號昌堂
西平記大藥房　順和公司
大連分號
大連市奧町　華泰藥房
大連市監部通　日本醫藥會社
大連市浪花町　德記西棧
大連市西子崗　合名會社原田組
電話　八一一一番

藥價　小盒十二錢　中盒三十錢　大盒五十錢　德用盒一圓



三井火災海上運送保險

明治火災　千代田火災　東京火災　東京海上火災　日本火災　神戶海上運送火災　共同火災　大阪海上火災　橫濱火災海上大正海上火災

各保險株式會社代理店
三井物產株式會社
大連支店
大連市山縣通一二六號地
電話代表番號七一〇一番

辯護士齋藤鷲太郎事務所

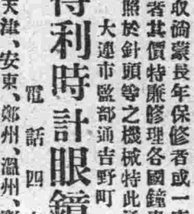
事務員　解秀山
通譯
大連市西公園町四番地
電話　四七六五番

本辯護士專辦刑事民事及各機關之一切法律上事件務於公外親切珍重迅速今為注重名譽信用起見不計金錢多寡萬期勝訴恐未週知特此敬佈

亨得利公司修理部鐘表啓事

本公司因主顧擁擠現由上海總公司派下高等鐘表技師數位凡經公司修理之鐘表儻如新物且走時可保確並發執保單修理後一年以內特單除本公司外如各埠聯號亦都可回修分文不收倘蒙長年保修香或一店數架之鐘統保者其價特廉修理各國鐘表及風琴唱琴與照於針頭等之機械特此通告

大連市監部通吉野町
亨得利時計眼鏡公司
電話四七四六番



本店上海東廣路　支店

大連聚蚨棧啓事

本棧現將房屋重加修飾人員力行整理男女舉室招待殷勤代理車輛客票報關完稅運送轉商請所駕臨

大連市常盤町
電話三七三八
本棧主人謹啓

大連連陞棧啓事

本棧現為開通過客擴張營業起見將一切棧務力行整頓男女舉室招待殷勤并代理車船客票報關完稅運送商買請駕光臨

大連市浪速町
電話七四六〇
本棧主人謹啓

德泰號紬緞莊啓事

本號創設連灣已歷有年專向滬杭取蘇揀選上等名機定織新奇花素庫緞並由外洋運輸各種毛呢花素嗶嘰直貢呢華達呢物美價廉久已馳名遐邇時值清夏轉來俗謂扇已裁諸衣將試為敝號再心研究重新採到各色時式介安物華純絨廠紗秋雲蟬翼米通銀絲拷紗拷羅等原料製造各種肥皂無不俱全蒙各大商號惠顧者比較奧賜來品無異恐稍空前兩之純粹國貨前除奉送又將歷夏特製上等肥皂贈時暢銷物美價廉為蒙賜顧無任歡迎此啓

大連奧町五五番
本號主人謹白

三菱電動機

大連市山縣通九十八番地
三菱電動機特約販賣店
大阪伏田鐵工所硝蒙代理店
中村鐵工所營業所
電話七九八一番
振替大連一〇七三番
工場沙河口工場地區五番堀電話（沙河口）八七二六番
四二二五番

元關東廳法院判官大連法院長

辯護士從五位湯淺唯二

大連南山麓順厚南拐西路南（電話三五一二番）

專辯民刑事訴訟並商業賬目借貸及鄉屯土地不明等事一切糾葛承辯決期迅速

金壹圓

弊公司為謀公衆便利特備極優大號高級車輛以供顧客舊市街內欲往其他各方面亦特別減算惠顧諸君即請通知立刻奉命

常盤自動車公司
大連市常盤橋旁　電話六九六四三五二一番

潤昌盛肥皂工廠廣告

敬啓者敝號在大連開設有年前為提唱國貨業換回利權起見特聘時勢之要求於開永遠之鉅業力謀改良不惜重資特由俄國聘用工師名家購選上等原料製造各種肥皂無不俱全蒙各大商號惠顧者比較奧賜來品無異恐稍空前兩之純粹國貨前除奉送又將歷夏特製上等肥皂贈時暢銷物美價廉為蒙賜顧無任歡迎此啓

大連伏見台惠比須町一丁目三十五番地
電話七六七〇

維持信用定價劃一

敬啓者本號在大連開設雜貨綢緞莊十有餘載採辦各國貨物逐時購備選上品以應需用貨既真物價亦廉誠前因東西各國門莊售貨概劃一惟我華商之價值往往不平或多或少實難取信於人敝號有鑒及此故於前年六月十六日實行定價劃一以廣招徠而保信用自改定價以來蒙衆各界鼎許不勝感激之至今際茲各特由外洋運到毛嘩嘰直貢呢金呢羽紗哔嘰等名目繁多實難枚舉仍仰諸君惠顧是所至盼此佈

大連奧町五十番地
協茂盛謹啓　南號四六三二番　北號電話四九八八番　錢號五四五三番

四川西醫曹藍田先生

中國各處醫士開方用嬰孩自己藥片治愈其小孩病人者甚為衆多蓋彼等親自閱歷確知此藥片甚為和平即最幼稚之嬰孩亦可服會第三醫院　西醫長曹藍田先生常患便閉腹痛之症三子昌禮生甫常嘔吐咳嗽等症雖多方醫治功效及服韋廉士醫生嬰孩自己藥片立效諸患悉除是皆貴藥局之所賜特聲叙藉鳴謝忱云嬰孩自己藥片專治嬰孩胃弱不化腹瀉腹痛等症尤為各症之功效毫無寒熱傷風驚風痰厥等症且能殺蛔蟲對于小兒出牙時期各症神效功能平腦安神能令小兒得天然康樂之安睡凡經售西藥者均有出售或直寄郵票大洋六角至上海江西路六十號韋廉士醫生藥局原班郵奉嬰孩藥片一瓶每六瓶洋三元郵費在內

秦華樓菜店啓事

敬啓者本樓營業多年荷蒙各界光顧無任銘感茲特重組股本即在原地改築三層樓房周圍一百餘間一切工程俱照西式凡屋上庭園花棚魚池噴泉瓦斯暖氣鐵管無不設置完備非惟清雅可觀且與衛生有裨伏希紳商各界諸君倍加惠顧曷勝翹盼歡迎之至特此謹啓

本樓屋上庭園特別茶室開辦
經理王華亭
大連監部通一丁目八十一番地
電話　三二五七番　七七六七番

大連裕長棧遷移廣告

啓者敝棧因加賀町舊址不敷應用特擇吉遷至寺內通三十一番地新築西式三層大樓坐南向北門面上下樓房共計百餘間分特別官廳客室頭二三等房間寬濶異常修理清潔陳設華美極為雅觀男客女眷各分房間並備有火坑鐵床被衾枕褥隨便使用侍役殷勤伺候週到代理火車輪船客票報關完稅轉運貨物尤為迅速誠恐紳商未及週知用特登報聲明以廣招來如蒙光顧即請玉趾降臨是荷

寺內通三十一番地
電話　六三五二番
本棧主人啓

雙和盛精肉店廣告

敬啓者敝號自在連埠開幕以來今已二十餘載交易公道貨物精良久蒙各界所營業以敝號所辦鳥豚獸肉牛豚皮腸灰以及麵包牛油等項莫不精益求精期其發展之目的各貨不運自滬等項莫不精益求精期其發展之目的各貨不運自滬來品無異恐稍空前兩之純粹國貨前除奉送又將歷夏特製上等肥皂贈時暢銷物美價廉為蒙賜顧無任歡迎此啓

大連伏見台惠比須町二丁目八十六番地
主人　姜子明謹啓

大連裕信洋行

大連市監部通四九番地
代表電話　六一四一番

敬啓者敝行為謀公衆便利特備極優大號高級車輛以供顧客舊市街內欲往其他各方面亦特別減算惠顧諸君即請通知立刻奉命

常盤自動車公司
大連市常盤橋旁　電話六九六四三五二一番

奉天城內鐘樓前中西大藥房

大連市奧町　華泰藥房
大連市監部通　日本醫藥會社
大連市浪花町　德記西棧
大連分號
大連市紀伊町　中西大藥房
五洲大藥房　非上號昌堂
西平記大藥房　順和公司
大連市西子崗　合名會社原田組
電話　八一一一番

拜啓者敝組向以機械及附屬品五金油漆為營業荷蒙各界諸君信任已久矣不勝感激之至窃思凡百工師夫欲善其事者必先利其器利器之品舍精剛而無他求如斯敝組專赴英德兩國名廠選辦精煉鋒鋼近已運來連在庫以供諸君之用請購而試之如蒙惠顧不拘多少無不竭誠歡迎

大連市山縣通十九號地
合名會社原田組
電話　八一一一番

東三省新聞

奉天

中外所注目在津之張帥意思與態度

其談吐較前益爲嚴密　任何派別獻策決不被其利用

頃接由津返奉某要人談云張上將津而晤磋商國政經馮婉言辭謝等車到津已旬日突趾節於曹家花園情已誌本報茲段氏復電約張馮二連日接見賓客除政府派來專員暨將軍同入都門共論大局俾期早日國務員之一部分外餘均爲奉方舊統一實現距馮決不入京至其措辭屢至政爲首領與惜談法統者見之極少因老帥洞悉世情自有定見任何派別獻策決不被若輩利用而或見之所談不是表面應酬話絕不致爲利害關係幾其和衷況會客談話時向係屏絕左右外間鮮有得知如此以會人皆知者不特訪問自然者先宣布設事關機密即部屬疆吏之事各有面示機宜甲事乙亦莫能探知況遞於乙者乎此種意思與態度爲老師素來天性今番入關駐節曹家花園其舉止爲中外重視是談吐較前益爲嚴密惟昨聞老師云任他如何造空氣我自有我的主張云云據此觀之外傳如何如何未必盡是行轅消息云(十一)

張帥命財李急速整理金佛郎案

張上將軍逗遛津門關於財政問題極不滿意李思浩嗣因李氏躬赴滬門報告已往經過情形並非對於奉方之財政袖手實緣巧婦難爲無米之炊種種苦況淚隨聲下業得張帥諒解大加寬慰且命其急速整理金佛郎案與國事無損則必竭力以援其後云(十一)

張帥行將晋京　梁鴻志預備同行

張上將軍駐節津門經一週餘所有各項政務辦理已有眉目茲聞由津歸奉之某要人云張帥固與段執政有所協議擬於日內晋京以便商榷一切政務云(十一)

公會堂將映演電影

日本著名之映畫家早川雪洲氏前在法國畫得地中海艦隊全部出動海戰之映畫凡八卷作成時咸謂世界上無上之傑作大受法國人士之歡迎此蒙授有高等助章及至携片事一名日僑方面將推町野顧問爲幹事結局現奉天競馬俱樂部會長津久平吉氏大概能當選云

執政邀馮至京　又被婉言拒絕矣

張上將軍至津時即電邀馮玉祥赴京之勢惟事關國際恐當局未便即令返營聞該道尹前擬巡視各縣祇因

遼瀋道尹出巡

遼瀋道尹徐鼒一氏蒞任以來勵精圖治對於考察吏治尤爲眞茲於之相對者例如(一)刀上無血經至御鐵嚴院歷定之結果謂是陰性的並不呈現何種變相既認此刀爲殺人兇器當然必有血痕既用種種察之後始定無血痕之可言又無其他第二兇

學界蠢蠢欲動　當局急設法防止

自滬上外人槍斃學生後頗激起各處反對該地風潮日見擴大外埠天陽等縣次第視察各該縣知事政績動目查明開報并製定槍照接數印發給領以資保證而便稽查各在案該縣對於境內私有槍械數目未報此項槍照亦未呈領殊屬漠視要公合函令仰該廳迅速查填報呈報核發給領勿延云云(成)

調查民有槍械

本埠警察廳奉省長訓令本署前以民間私有槍械爲數甚多若不從嚴取締恐流入匪手貽害地方當於民國八年通令各屬將境內私有槍械數目查明開報并製定槍照接數印發給領以資保證而便稽查各在案該縣對於境內私有槍械數目未報此項槍照亦未呈領殊屬漠視要公合函令仰該廳迅速查填報呈報核發給領勿延云云(成)

客歲關稅減收

營口爲中外通商之口岸東省著名之要港每年輸出入之各種貨物及數甚鉅海關收入捐稅亦頗不貲茲據此觀之外傳如何如何未必盡是詭解大加寬慰且命其急速整理金佛郎案與國事無損則必竭力以援其後云(十一)

整理金佛郎案

張上將軍逗遛津門關於財政問題極不滿意李思浩嗣因李氏躬赴滬門報告已往經過情形並非對於奉方之財政袖手實緣巧婦難爲無米之炊種種苦況淚隨聲下業得張帥諒解大加寬慰且命其急速整理金佛郎案與國事無損則必竭力以援其後云(十一)

張帥命財李急速整理金佛郎案

張上將軍逗遛津門關於財政問題極不滿意李思浩嗣因李氏躬赴滬門報告已往經過情形並非對於奉方之財政袖手實緣巧婦難爲無米之炊種種苦況淚隨聲下業得張帥諒解大加寬慰且命其急速整理金佛郎案與國事無損則必竭力以援其後云(十一)

薄儀將來奉說

清廢帝溥儀自被馮二先生逼走津門頗爲狼狽有赴魂來奉等消息迄未實現茲聞溥儀因津門非久居之處且租界終非善地故又有於近日來奉之說將來或眞實現亦未可知(十一)

鎮威軍稽察處　在北京設立分處

鎮威軍稽察處之設置已有多年耳目異常靈通各員辦案亦屬敏捷可嘉茲者派軍官兵士在京既多若不有稽察偵探何以靈通消息捕獲不法故張帥已決定在宇設鎮威軍稽察分處云(十一)

海關附加稅近訊　將貨物估價略爲變通　商界之反對態度逐漸緩和

營口

本埠海關爲疏濬遼河下游經費支公務繁忙未能實行故遲延今始行出巡云(成)

法廳審理圖財害命案旁聽記

(三)律師辯護　律師劉秀毓對於本案之意旨有二

(甲)供述之矛盾　查就法律而言供述必須確實具體可信方能爲裁判之根據如供述矛盾或齟齬即不信爲眞實本案供述之矛盾例如李殿章在檢廳供述盧成泰拉李青堂(死者)往北屋去我正在後推着而盧成泰即供述李殿章求我幫推我推勝子推到北屋屋鳳海在旁邊站子潘廷元拿被鋪在地下李殿章供述謂只路成泰與我無別人而路成泰則供述屋鳳海潘廷元幫之按倒砍的李殿章謂路成泰砍的而路成泰則謂李殿章砍的李殿章謂我綁他(指死者)左手又謂我在西邊站之按倒他左胳膊在後邊綁的路成泰則謂我按腿膊胳李殿章謂死者頭朝東路成泰即謂死者頭朝北李殿章謂路成泰將錢拿去此被告等供述矛盾與衝突之卓卓者其他之不相符不可信之處尚多可見之於卷宗如此盾矛盾突之供述若再無其他確切直接之證明即認定爲被告等殺人本辯護人殊未敢贊同

(乙)證據之相對　查就證據而言務宜直接確切與事實相符合方可認定事實裁判罪名所謂本案證據之相對者例如(一)刀上無血經至御鐵嚴院歷定之結果謂是陰性的並不呈現何種變相既認此刀爲殺人兇器當然必有血痕既用種種察驗地亂管地局先後出放各處地亂局計自發處八雜市已出放之邊地區街基以便人民領用該站商民早獲領照者亦紛紛起至車站迤南可以建築市場房屋之地基共撥出二百八十二號每號一畝每畝價洋二百元抽籤出放現經勘丈完畢呈報到廳內打傷本家男人三名內有年老者生命難保該匪搶官帖三千餘吊

郵局重新建築

交通部爲整理奉天郵政局發款七十八萬元赴新擇地建築房屋地點仕十間房金城館門前空處各種材料業已豫備齊整不久即將動工云

磚城傾頹不如拆去

奉天磚城由前清開闢修築以來已二百餘年其間經風蝕雨侵未免朽壞乃至於破壞現在市政公所近邊之城墻已完全破壞頃圮不堪依如此狀況實不如全體拆去之爲愈也(十一)

市場日日繁盛

奉天商埠地南市場自建築機房設置妓館以來不但娼窯生意興隆其他米店飯館等小營業無不受此影響得以發達聞近來該處景象異常繁盛每日人馬往來絡繹不絕其趨勢之一斑云(十一)

軍醫考試揭曉

北大營日前招考軍醫一節已誌本報茲將所有考卷評閱完畢於六日在清宮殿前東北軍第六師之司令部門首榜示計取王魁多等正取十六名盛文山第一副取十三名云(十一)

帶陽事徵

▲馬睿武(鎮威上將軍公署稽查處稽查員)六日去天津

▲李世勳(東三省航警學校校長)六日去葫蘆島

▲張建棠(交通部辦事員)六日來奉

▲王文修(第一軍少校副官)六日去天津

▲高承鵬(卅旅砲兵營附)六日帶新兵一百四十名去天津

下九台　駐防騎兵附設軍士教育班

本街駐防陸軍騎兵二營前奉到十峰命令設立隨營軍士教育班業於夏歷四月間遵令組織開教以來迄今不過月餘即見軍容整肅紀律嚴明足見該教官訓練有方暨本營參謀孫君武忱盡心指導云(九)

海城　金票日形跌落

本城金票行情在一星前尚在一千七百元左右盤旋至昨五號竟落至一千五百八十五元及晚市又提至一千六百五十元六日又跌到一千六百二十元行情仍看瘦軟云(十一)

督操訓練有方

新由奉天來海之一區督操顧世勳自接職以來頗同關祁二巡官整頓警察事務任怨不避艱險講演功課訓練操法井井有條大爲關祁二氏所嘉許誠英年幹材也據聞顧氏係鄉長陶菊畦所揣薦在省會時曾充警察廳司法科長之職兼已發表因將該書記官長事宜辭退六號午前十一鐘來由安泰車北上去訖(九)

皮子窩　城子會長得人

皮口管內城子圖開埠以來市面頗見發達各商家組織商會公舉粟子經爲會長梁前任民會長之職爲人忠厚正直無私而體諒民情尤無微不至前月本埠爲與隆地面起見演戲日所有花費應由商民各納其米糧梁以今春糧價昂貴度日維艱特邀商家執事開會演說民間苦況各執事深表同情當將一概費用豁免各商家負擔境內鄉民無不感德云

飛機觸壞兩翼

長春

據二道溝消息謂吾國奉天航空處自接職以來商家組織商會公舉粟子經爲會長梁前任民會長之職爲人忠厚正直無私而體諒民情尤無微不至前月本埠爲與隆地面起見演戲日所有花費應由商民各納其米糧梁以今春糧價昂貴度日維艱特邀商家執事開會演說民間苦況各執事深表同情當將一概費用豁免各商家負擔境內鄉民無不感德云

虐婢服毒案之六誌

長春縣知事公署因強姦吃醋毆迫便女關花吞毒斃命經由當地律師孟景芳洞破其奸指摘事實確證呈由地方檢察長三次開棺檢驗證明已死使女關花確因生前受有強迫勒姦屍身鐵木等傷櫛次鱗比證據確鑿惟案如山種種詳情已五誌本報數日以來斯案之消息沉寂者確因某知事暗中大展神通各處逃匿之力茲又據可靠消息謂本縣士紳楊雲普省議員王家宸以及案內強姦殺人犯之代表趙起源(即趙起源太太以及案內強姦殺人犯之代表趙起源(即趙起源太太趙科長完全收押候將案內元凶某犯官逮案之後再行覆訊云云又一消息謂斯次姦殺案已經某方面上控於北京大理院未知確否姑誌之訪明續登云(詠奸)

軍官更替彙訊

縣政界消息謂吉長鎮守使署參謀長孫廣亭日前本省令調署長春縣稅捐局長遞遺鎮署參謀長一席由鐵使丁潔忱氏另委第八旅旅部參謀長王國棟陞補其第八混成旅參謀長遺席即以該旅部少校參謀張驥臣擢充云(詠)

虎口

海關附加稅近訊　將貨物估價略爲變通　商界之反對態度逐漸緩和

營口

本埠海關爲疏濬遼河下游經費支公務繁忙未能實行故遲延今始行出巡云(成)

法廳審理圖財害命案旁聽記

(三)律師辯護　律師劉秀毓對於本案之意旨有二

(甲)供述之矛盾　查就法律而言供述必須確實具體可信方能爲裁判之根據如供述矛盾或齟齬即不信爲眞實本案供述之矛盾例如李殿章在檢廳供述盧成泰拉李青堂(死者)往北屋去我正在後推着而盧成泰即供述李殿章求我幫推我推勝子推到北屋屋鳳海在旁邊站子潘廷元拿被鋪在地下李殿章供述謂只路成泰與我無別人而路成泰則供述屋鳳海潘廷元幫之按倒砍的李殿章謂路成泰砍的而路成泰則謂李殿章謂我綁他(指死者)左手又謂我在西邊站之按倒他左胳膊在後邊綁的路成泰則謂我按腿膊胳李殿章謂死者頭朝東路成泰即謂死者頭朝北李殿章謂路成泰將錢拿去此被告等供述矛盾與衝突之卓卓者其他之不相符不可信之處尚多可見之於卷宗如此盾矛盾突之供述若再無其他確切直接之證明即認定爲被告等殺人本辯護人殊未敢贊同

(乙)證據之相對　查就證據而言務宜直接確切與事實相符合方可認定事實裁判罪名所謂本案證據之相對者例如(一)刀上無血經至御鐵嚴院歷定之結果謂是陰性的並不呈現何種變相既認此刀爲殺人兇器當然必有血痕既用種種察驗地亂管地局先後出放各處地亂局計自發處八雜市已出放之邊地區街基以便人民領用該站商民早獲領照者亦紛紛起至車站迤南可以建築市場房屋之地基共撥出二百八十二號每號一畝每畝價洋二百元抽籤出放現經勘丈完畢呈報到廳內打傷本家男人三名內有年老者生命難保該匪搶官帖三千餘吊

東關甲長易人

本邑東關保甲一區第二保駐在所甲長張保泰氏現因另有他故辭去經席紳缺未便空懸故王化南所接日前委甲丁羅玉連接充云(駒)

吉林

分處主任兼充　十五師稽查官

吉林車站稽查分處主任馮國榮充差多年老成諳練去春張督升吉即昇以此差職主任自任是職以來督飭部下晝夜梭巡不遺餘力因之宵小藏匿市面無驚人民真不敢功頌德現在上峰見其作事成績頗佳爲鼓勵人才起見令兼充十五師稽查官以示優異云(駒)

七區胡匪猖獗

日昨鄉七區來人云該區三家子于姓家小有資財前日晚忽有匪人六名內有執手槍者一名餘五名均持木棍皆改代用鬼臉出其不意闖進該內打傷本家男人三名內有年老者生命難保該匪搶官帖三千餘吊

本社啓事

本報各分社若以現大洋以外錢鈔滙款於本社時按照左開之行市可也　▲今日之行市▼

大洋對金票　一・三四　一・〇〇二
大洋對鈔票　一・三四　一・〇〇二
大洋對小洋　一・三四　一・〇〇二
大洋對奉票　二・二　二・二
六月九日

經理部啓

至急招募分社啓事

茲有下開六地分社騰出之遺缺倘有欲接辦者即請速來本社面議或通函商酌分社章程函索即寄

齊齊哈爾　西豐縣　東豐縣
岫岩　懷仁　寬甸

滿洲報社經理部啓

募集震災捐欵

逝回日本但爲地方震災舊烈死傷者無數被害之人啼飢號寒窮迫無歸實令人不忍坐視因此聚集商議代爲呼籲祈仁人君子同情照如左辦法招募捐欵以爲救援幸望大家慨施仁藥傾囊相助是所切禱

計開

一代收捐欵地所爲旅順民政署旅順市役所旅順公議會滿洲日日新聞旅順支局遼東新報旅順分局大連新聞旅順支局泰東日報旅順支社關東報社旅順支局滿洲報社旅順分局

二捐欵一人須金五角以上

三捐欵者芳名登載報端代爲收據

四限期至六月二十日爲止

五捐欵於市役所儕集轉托關東廳代爲辦理

發起人

旅順民政署長竹內德玄
旅順市長平石氏人
旅順公議會長宋居春
關東報旅順支局
滿洲日日新聞旅順支局
泰東日報旅順支局
大連新聞旅順支局

各要人歡宴新監督

濱江縣新任監督謝書紳氏於六日接事本埠官商兩界爲表歡迎起見假座新世界掛酒暢叙列席者三十餘人一時車水馬龍頗呈一時之盛云(元)

張督辦與俄領　協商通商事宜

吉林善後督辦兼護路總司令張作霖氏於日前到哈電望鐵路九四區潮現諒事已經解決復召俄領事格陶德討論滿洲里交通事宜並兩國協商通商辦法候將此事辦理完畢後再行離哈云(元)

鐵嶺　黃檢察官回里省視

本邑各下士黃君夢齡學品兼優曾卒業於法政大學歷充各地官現充呼蘭法廳檢察官該氏因歡戴官遊未得一贈里門故於日前三日請假返梓省視一切云(駒)

東關甲長易人

本邑東關保甲一區第二保駐在所甲長張保泰氏現因另有他故辭去經席紳缺未便空懸故王化南所接日前委甲丁羅玉連接充云(駒)

吉林

分處主任兼充　十五師稽查官

吉林車站稽查分處主任馮國榮充差多年老成諳練去春張督升吉即昇以此差職主任自任是職以來督飭部下晝夜梭巡不遺餘力因之宵小藏匿市面無驚人民真不敢功頌德現在上峰見其作事成績頗佳爲鼓勵人才起見令兼充十五師稽查官以示優異云(駒)

七區胡匪猖獗

日昨鄉七區來人云該區三家子于姓家小有資財前日晚忽有匪人六名內有執手槍者一名餘五名均持木棍皆改代用鬼臉出其不意闖進該內打傷本家男人三名內有年老者生命難保該匪搶官帖三千餘吊

本社啓事

本報各分社若以現大洋以外錢鈔滙款於本社時按照左開之行市可也　▲今日之行市▼

大洋對金票　一・三四　一・〇〇二
大洋對鈔票　一・三四　一・〇〇二
大洋對小洋　一・三四　一・〇〇二
大洋對奉票　二・二　二・二
六月九日

經理部啓

哈爾濱　地畝局丈放街基　報領者達一千數百戶　如有揑名冒領即取銷資格

北路滿溝站地方(即甜草崗)年來心喜亦紛紛呈請出放該站商人雜地面興旺商務發達各處商民前往市街基以便領用建築張局長曦呈後曾飭令駐安通站第五地畝分局經營商務者爲數甚衆但因發處街基從前開放者爲限均繞足者具有若干分號理棒標明號數以便定期抽籤出放現經勘丈完畢呈報到局計自發處八雜市已出放之邊地區街基以便人民領用該站商民早獲領照者亦紛紛起至車站迤南可以建築市場房屋之地基共撥出二百八十二號每號一畝每畝價洋二百元抽籤出放現經勘丈完畢呈報到廳內打傷本家男人三名內有年老者生命難保該匪搶官帖三千餘吊

長春　飛機觸壞兩翼

據二道溝消息謂吾國奉天航空處自接職以來商家組織商會公舉粟子經爲會長梁前任民會長之職爲人忠厚正直無私而體諒民情尤無微不至前月本埠爲與隆地面起見演戲日所有花費應由商民各納其米糧梁以今春糧價昂貴度日維艱特邀商家執事開會演說民間苦況各執事深表同情當將一概費用豁免各商家負擔境內鄉民無不感德云

龍牌洋灰酒精麻袋減價

本號經理セメント洋灰已有多年幸蒙各界諸君惠顧時值建築之際茲特減價一個月以酬諸君之雅意發售各種洋灰酒精古蘇袋建築材概俱全恐未週知特此登報聲明

大連市若狹町三十五番地　香港上海銀行西郎長　電話六六三七

永盛長材木廠主人謹白

旅順　忠海町三十四番地　天德長　長電話四四四

遼陽　城內三道街　福和東　日電話三七一

蓋平　城裡　美孚行　中電話七九番

鐵嶺　城裡東街　美孚行　中電話六九日電話一七一番

開原　驛美孚行　日長電話三四三番

山東龍口　福昌利　代售

特約販賣之廣告

本公司因取得瀋鐵會社自皇姑屯至新民屯西白旗堡之撫順及

京奉　全線之各屯至新民屯西白旗堡之撫順及　種雜貨之　特約販賣權

茲值在奉天　設立本公司煤炭部又在　新民同盛源院內　設立分銷處現已開幕所販運之煤炭物質精良絕無摻雜而意在招徠不惟價格從廉即輸送亦必迅速務乞有煤炭之需者一試用之倘蒙顧顧本處實分銷處皆可隨洽

奉泰來公司煤炭部

電話一七一五番

儲貨以待盍興乎來

瑣聞

△局長宿舍失慎▽

（奉天）新任電報局長張子揚之宿舍爲燒坑火熾致兆焚如一時黑烟瀰漫光冲霄漢當即報告商務會消防隊馳往以水龍撲滅之查其損失無多僅燒毀墻壁數尺及十柱一根幸未延他處亦云幸矣（山）

△醜人粧節稀奇▽

（奉天）小西邊門外之公園入夏以來熱鬧非常當夫夕陽西下遊人如鯽昨曾撥冗一遊正在注目曉眺之際來一婦道一幅古怪臉特別頭令人一見作數日嘔其最稀奇者裙下纖蓮盈尺穿大綠鞋釘朶紅花每一舉步迎風顫動一般遊人蜂擁圍觀而伊仍然洋洋自得噫此等人可謂忝不知恥矣

△因被虐待服毒▽

（奉天）小北關果子胡同住戶某甲名未詳家道豐富擁有妻妾三人其艷福可謂不淺其小妾年方雙十賦性忠厚不慣奉迎以致屢遭捶楚幾至無日不在愁城苦雨之中昨聞該妾爲不勝其虐待驟萌厭世心晚竟服鴉片煙若干希冀斃命以了平生在吞吐雖受之際被家人發覺舁至醫院灌治幸無性命之憂云（山）

△又捉一家煙館▽

（奉天）有張興五者在大西關廣昌號後胡同開設私煙館十餘年前經犯案幾次伏有金錢魔力得保無事今後從未改其營業日昨又被第四區二分署前往逮捕奈張已聞風潛逃僅將其子及煙具等帶署懲辦云云（山）

△二等改爲四等▽

（奉天）商埠北市場之三等娼窑近年來生意蕭條支持不住曾聯名呈請商埠警局改爲四等事呈請在案聞月之三日警局已頒給四等許可着即更改刻間各娼寮正在僱商辦法中大抵清節後亦必實行云（山）

△行乞何故橫蠻▽

（奉天）省垣乞丐之多較他埠爲最其中追於生活者固多即目找下賤者亦實繁有徒昨在大西關有一乞丐向某商人乞憐某甲初則背手停立眺望near景置諸不理繼則被央不過鄉與小票一角令其速去乃該乞丐非但不走返云非給五角不可因之双方爭吵勢將動武某甲無奈始照數與之了結觀者咸謂某甲必有一段隱情不然乞丐豈能蠻橫乃爾（山）

△茶園行將開演▽

（奉天）小北門裡曾仙第一台前經角色不佳座客稀少以致宣告歇業已經多日一般有閑鄰者均抱向隅之嘆茲聞園主以爲時屆夏令遊人日多正宜重整旗鼓以餉顧曲大衆聞將於日昨聘安義昇名班並有著名之坤名角多人擬於三五日內實行開演到正修飾內部以壯觀瞻耳（中）

△江岸遊人增多▽

（哈爾濱）本埠近日以來因天氣苦熱商民避暑均至江岸日昨記者調查稱大北邊門外新開河發現女屍一具請求地方廳派員檢驗無人收領當經代爲掩埋矣（山）

△河中發現女屍▽

（哈爾濱）本埠近日以來因天氣苦熱商民避暑均至江岸日昨記者調查稱大北邊門警所報告五友人行至江岸見男女結夥而遊甚爲擁擠一般小本營業亦均在岸旁擺攤故近日江岸一帶頓呈熱鬧云（元）

△各梨園均停演▽

（哈爾濱）本報各梨園因錢法奇昂生涯均爲不振於昨又有賈慕貼印花之明令各園因早有歇業之意故均借此機會停演矣不知當局如何處置容訪再誌（元）

△茶園痛改前非▽

（遼陽）自西站有洛子園以來城內頑賈紳多前往捧場致城內祥順茶園大受影響今爲奪回利權計不惜鉅金聘角來城連日奏演極蒙各界所惠顧因之收入驟然發達日昨偶涉淫詞然亦係獻中之不得已覓被本報揭登該園主見報之下甚爲抱憾誓從今後於排演上要十分注意務期挽回頹風與民成化茲爲名譽收聞特爲續誌以保持營業（踩）

△妓女死後作祟▽

（海城）平康里翠寶班妓女小鳳死後檢驗尸身一則曾兩誌本報茲有後胡同開設私煙館十餘年前經犯案幾次伏有金錢魔力得保無事今後從未改其營業日昨又被第四區二分署前往逮捕奈張已聞風潛逃僅將其子及煙具等帶署懲辦云云（山）

△三等改爲四等▽

（奉天）商埠北市場之三等娼窑近年來生意蕭條支持不住曾聯名呈請商埠警局改爲四等事呈請在案聞月之三日警局已頒給四等許可着即更改刻間各娼寮正在僱商辦法中大抵清節後亦必實行云（山）

△行乞何故橫蠻▽

（奉天）省垣乞丐之多較他埠爲最其中追於生活者固多即目找下賤者亦實繁有徒昨在大西關有一乞丐向某商人乞憐某甲初則背手停立眺望near景置諸不理繼則被央不過鄉與小票一角令其速去乃該乞丐非但不走返云非給五角不可因之双方爭吵勢將動武某甲無奈始照數與之了結觀者咸謂某甲必有一段隱情不然乞丐豈能蠻橫乃爾（山）

△茶園行將開演▽

（奉天）小北門裡曾仙第一台前經角色不佳座客稀少以致宣告歇業已經多日一般有閑鄰者均抱向隅之嘆茲聞園主以爲時屆夏令遊人日多正宜重整旗鼓以餉顧曲大衆聞將於日昨聘安義昇名班並有著名之坤名角多人擬於三五日內實行開演到正修飾內部以壯觀瞻耳（中）

△因貧迫女爲娼▽

（哈爾濱）有趙女被者素以拉洋車爲業不幸於前日病故其妻王氏素飾瀛票等物品被在大石橋街被日警石川刑事破獲當經交本縣定罪將其人送入二區罰辦次日經魯仲一則曾錄本報今藏逢赦免令釋出

△破獲久慣竊犯▽

（海城）有王子奇者係久慣窃賊客歲秋盜本城富室宋業卿家之金首飾瀛票等物品被在大石橋街被日警石川刑事破獲當經交本縣定罪將其人送入二區罰辦次日經魯仲一則曾錄本報今藏逢赦免令釋出

△妓女周濟俄巧▽

（鞍山）日昨有俄人在大街乞討蔡樂園觀無人周濟頃由遼陽福康里文明書館來一南產校書素仙視此情況忽動側隱之心由囊中取奉票一元周濟之觀衆莫不稱讚云（香）

△夫妻反目離婚▽

（鞍山）市場尖餅鋪戶主辛安之子辛寶太於早年聘定驛西修二堡米姓之女爲婚前年迎娶過門後與翁姑不和夫婦時常反目日積月累感情益惡日前該婦自尋其好夫某某界稱與本夫倒還身價率小洋四百元兩造斷絕關係云云當經該婦生母阻攔該婦又將生母厲言痛罵後抱憾誓其夫辛寶太見此情形無計可施遂許其自由云（香）

△妓女洗澡行竊▽

（撫順）本埠西平康文明書館錫兒於上月之二十七日午後二時許帶領妓女蓮紅至復昇堂洗澡洗畢錫兒窃取大手巾一條暗藏衣內蓮紅方欲年前曾與小鳳相識一日聞小鳳經官驗尸不覺觸動舊情遂馳赴現場看熱鬧正趕檢驗吏翻弄尸身時項氏偶有所感當時即忽々不快回櫃後渾身發熱臥床不起者數日一夜夢小鳳形容慘淡向其索紙錢醒時對夥友述說夢境食日是必小鳳作祟遂代飭之病果見愈項氏仍未與其燒紙至六月一日夜忽對其夥說我（項氏）心中甚悶可扶我至大街藝散鬆放遂有二人緊隨其後聞月之三日警局已頒給四等許可着即更改刻間各娼寮正在僱商辦法中大抵清節後亦必實行云（山）

△妓女洗澡行竊▽

（撫順）本埠西平康文明書館錫兒於上月之二十七日午後二時許帶領妓女蓮紅至復昇堂洗澡洗畢錫兒窃取大手巾一條暗藏衣內蓮紅方欲年前曾與小鳳相識一日聞小鳳經官驗尸不覺觸動舊情遂馳赴現場看熱鬧正趕檢驗吏翻弄尸身時項氏偶有所感當時即忽々不快回櫃後渾身發熱臥床不起者數日一夜夢小鳳形容慘淡向其索紙錢醒時對夥友述說夢境食日是必小鳳作祟遂代飭之病果見愈項氏仍未與其燒紙至六月一日夜忽對其夥說我（項氏）心中甚悶可扶我至大街藝散鬆放遂有二人緊隨其後

△好雨秋收有望▽

（四平街）茂林站由春至今終日大風未得透雨雖時有陰雲亦被狂風吹散自入夏以來依然風多雨少正在忙種臨邇農夫盼雨之際突於五月二十七日辰大雨如注直至晚五點方止閭站人民得此透雨歡天喜地皆云種時得此良好雨誠秋成必卜大有（武）

△無票乘車被罰▽

（四平街）四洮鐵路茂林站於日前有一人操北京語坐四洮及驗票時無票可驗令其補票手無分文至茂林站車守即將伊交該站警察錄取草供送交分段罰辦矣（武）

△幼女私奔被獲▽

（四平街）遼源縣警察五區管界哈拉毛頭村李姓幼女年僅十三情竇初開與鄰村一三十許男子結不解之緣於月二十三日逐雙雙飛去不幸到太平川被該女娘舅我回該女到五風甫進門即與叁弟兄齊到辛苦顏似久戰疆場老在行者問與伊旋即報知櫃主當由該鴻兒禪福內搜出通隨拿獲下送至商務會罰辦後經多人疏保頓出如釋錫兒自取下賤不亦恥乎（明）

△妖鬼深夜作祟▽

（撫順）本埠千金川西岸工業成衣局主人孫柏素行惡事慣貪女色最近每至夜深一時許即聞門外有人大呼「孫柏々々々々反至孫某啓門出看不見人影如是者已有月餘近聞街談有謂妖鬼作祟者有謂該孫某素作惡行精神顛倒所致云（明）

△不愧警界幹員▽

（吉林）省警察四署六隊二等巡長楊立山歷充警差經驗極深應盡職責不辭勞瘁因之甚得上峰嘉許自調升該隊以來對於地方商民不無和藹可親每遇公益首先提倡今春修理該管街道楊巡長按戶婉言勸導納欵誠爲警界幹員云（聞）

△社員被毆再誌▽

（長春）南滿鐵路長春驛社員陳子玉日前因同友人楊雨田及楊君婦人赴滿鐵病院治療鼻症被該病院僕役毒毆一節已誌本報茲又據滿鐵消息謂肇事之當日因楊雨田之內眷赴該院耳鼻科割醫鼻症祇因入院未經出唇腿而倒地身死最後該校管理員詳細調查始悉已死因張生啦喉內卡一紅米粽子所噎致命遇覺後立即報請警務署捉賊未知能否弋獲（誅）

△粽子噎斃學生▽

（長春）警察廳後身二區轄界第一小學校學生張姓者（現十四歲）日昨（四日）上課振鈴喊號之際一言未經出唇腿而倒地身死最後該校管理員詳細調查始悉已死因張生啦喉內卡一紅米粽子所噎致命遇覺後立即報請警務署捉賊未知能否弋獲（誅）

△住戶不慎於火▽

（四平街）鐵道東四平舞台前邊住戶某以販賣零柴爲生昨晚八點鐘時突由柴堆起火一家數口正在熟睡之際從夢中警醒急覓水澆救奈火勢已烈施救無及覓將所住之房燒燬四間其一切常產傢具亦一同化爲灰燼幸家人逃去均各無恙云幸矣（平）

△又開一洋襪莊▽

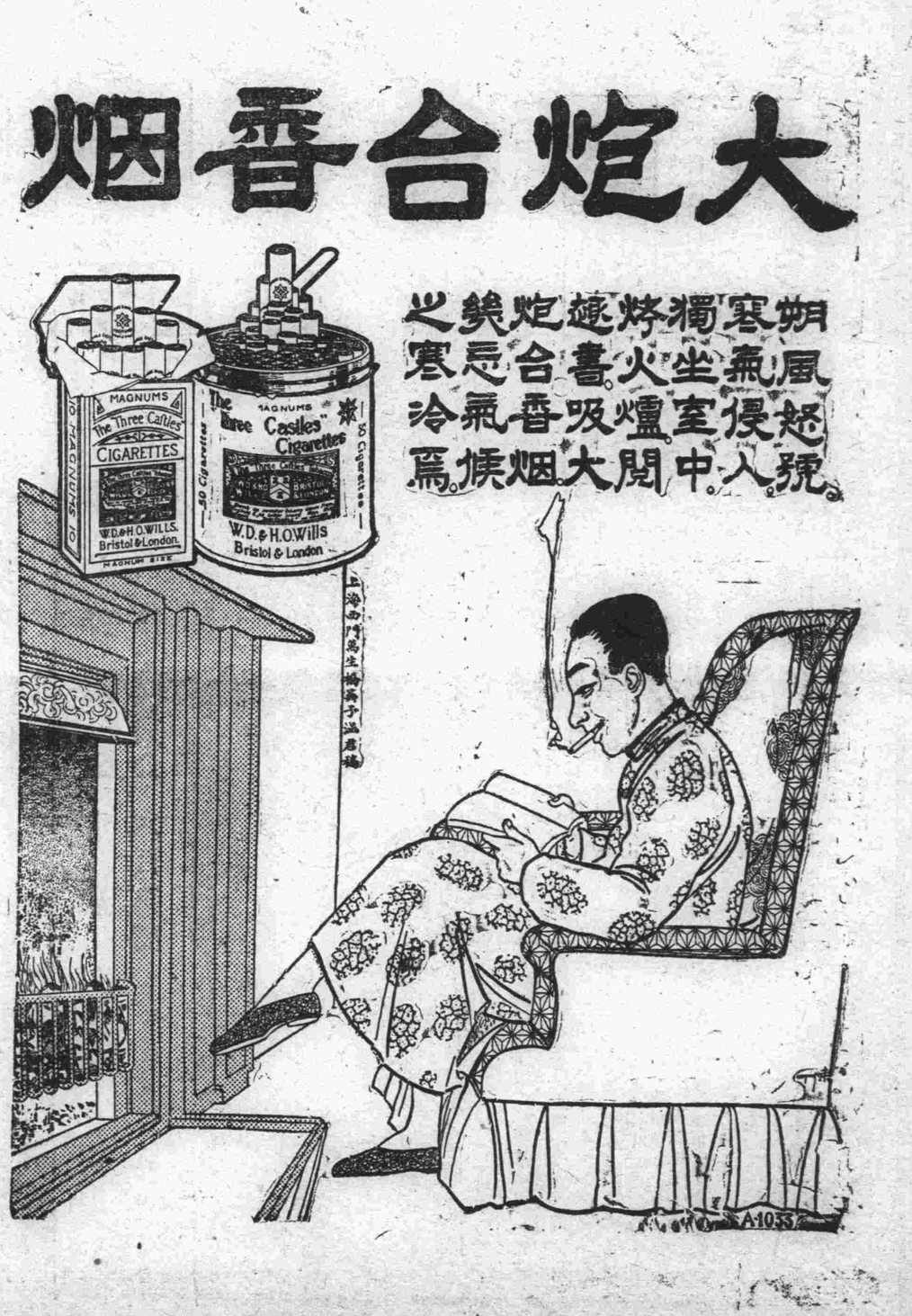
（四平街）茂林站西門外近日間由遼中分來一洋襪工廠該廠爲創牌起見不惜工本特邀名師製造精巧物美價廉該站商賈日增該將來不難發達也（武）

△名花自普來瓦▽

（瓦房店）平康里十九號自普蘭店邀到名花寶鳳者山左產也年方及弁品格端方眉清目秀身材可人雙勾纖小令人消魂每與接談頗有大家風範以故章台諸君均願一親肌膚云（頌）

△大宗毛呢被盜▽

（長春）頭道溝東二條通正金銀行後隣卡拉背大（譯音）俄國百貨洋服店日昨夜間一點餘鐘被匪徒撬開後窗盜去純毛羣呢四捆約值現金兩千二百五十元之巨該俄人查覺後立即報請警務署捉賊未知能否弋獲（誅）



小說

歷史小說 **五代殘唐傳** 一一七 (熊農)

第四回

亂城肆猖狂貧婦抱雛無之恨 英雄欣聚會烈女結絲蘿綠之

向金哥小姐說道、妹子勿驚、適才已由愚兄向那樵夫問明、前去不過十餘里、即至美龍鎮矣、惟此處五臺山上、有幾個盜匪、料想決不妨事、但難免一場爭鬪耳、有愚兄在此、務請賢妹安心、臆這幾個毛賊、不難征服、金哥聞言、已嚇得雙淚交流、因說道、親逼山勢險惡、已料定有匪人憧此、大哥縱極英雄、但雙拳不敵四手、彼等以人多爲勝、正不可不格外注意、況大哥初來此地、山路生疏、天氣黑暗、若大哥隻身一人、諒這些鼠賊、不能奈何大哥、但有妹子的帶累、未免碍手碍脚、不得展布、依小妹愚見、莫若從長計議、另尋別途繞過此山、或者暫時折回舊路、尋一旅店歇下、以待明日天明、再想法徐過此山可也、辛讓聞言、忙笑道、賢妹不須胆怯、估並非是愚兄誇口、憑我這身武藝、早不把這些山寇放在眼裏、務請賢妹放胆自行、有愚兄在此、定能保護賢妹、安然經過此山也、金哥聞言、見辛讓一團豪氣、英姿颯爽、力量過人、主前行、自己也未便過拂其意、因即點頭依允、趨車前行、但心中惴々、時常揑着一把汗、車行約二三里之遙、已入此山深處、舖壁、崙、大樹蓊鬱、金哥心中正自害怕、忽聽一棒鑼響、由密林中跳出二三十個嘍兵、攔住去路、辛讓一見、忙縱馬迎上前去、見對面嘍兵隊中、有一騎首之人、身高一丈、臂濶三停、高顴濶口、連鬢短鬚、卷屈如虬、手揮大刀一壁厮喝道、小輩留下買路錢來、辛讓聞言、並不打話、拿槍分心刺去、那賊將忙用刀架開、二人戰在一處、走了三十個照面、辛讓一枝槍、如風舞梨花一團瑞氣、槍法一步逼緊一步、那賊將漸漸抵敵不住、刀法略一散亂、早被辛讓用槍尖挑下馬來、衆嘍兵一齊上前、將賊將亂刀砍死、辛讓見了、縱馬舞槍、赶上前去、霎時間、已將八倒、或倒或跌落深澗之中、或被殺死、內中有那一二精明的、趁眼不見、躲入深樹叢中、直待辛讓去後、方纔出林中逃出、扒山越嶺、飛奔大寨、報信去了、單說辛讓勒馬回來、忽倒地不省人事、嚇語不休、金哥聞言、已嚇得雙淚交流、因說道、親逼山勢險惡、已料定有匪人憧此、大哥縱極英雄、但雙拳不敵四手、彼等以人多爲勝、正不可不格外注意、況大哥初來此地、山路生疏、天氣黑暗、若大哥隻身一人、諒這些鼠賊、不能奈何大哥、但有妹子的帶累、未免碍手碍脚、不得展布、依小妹愚見、莫若從長計議、另尋別途繞過此山、或者暫時折回舊路、尋一旅店歇下、以待明日天明、再想法徐過此山可也、辛讓聞言、忙笑道、賢妹不須胆怯、估並非是愚兄誇口、憑我這身武藝、早不把這些山寇放在眼裏、務請賢妹放胆自行、有愚兄在此、定能保護賢妹、安然經過此山也、金哥聞言、見辛讓一團豪氣、英姿颯爽、力量過人、主前行、自己也未便過拂其意、因即點頭依允、趨車前行、但心中惴々、時常揑着一把汗、車行約二三里之遙、已入此山深處、舖壁、崙、大樹蓊鬱、金哥心中正自害怕、忽聽一棒鑼響、由密林中跳出二三十個嘍兵、攔住去路、辛讓一見、忙縱馬迎上前去、見對面嘍兵隊中、有一騎首之人、身高一丈、臂濶三停、高顴濶口、連鬢短鬚、卷屈如虬、手揮大刀一壁厮喝道、小輩留下買路錢來、辛讓聞言、並不打話、拿槍分心

談叢

王半仙

某日出郭外遊、途中遇友人谷君、彼向予談王半仙之醫病一事、事頗離奇、因拉雜紀之、以供閱者茶餘酒後之談料

王半仙者、某山古剎中一僧人也、不知其名諱、僅知其王姓而已、善畫符驅鬼之事、故人皆呼之、半仙幼入空門、年已八旬、康健異常、與少年人無異、一日有村中富翁、于殿甲差僕到寺中聘半仙爲子醫症、蓋于子名佩仁、年方十八、讀書於閨中、忽倒地不省人事、囈語不休、醫藥罔效、聞人半仙善畫符驅鬼之事、思已子必爲邪祟所感以致染疾、故差人往聘半仙、半仙方默坐室中、僕人而爲禮、並訴少主人患病之事、奉老主人之命、來世聘君往醫、少主人之病等語、半仙聞而笑曰、吾早知彼之邪症、勿庸再訴、速備吾行、可也僕聞言乃與俱行、甫至王之門前、殿甲方倚門而望、見半仙至、笑顏逐開、急向爲禮、迎入室中、時佩仁方囈語不休、忽笑忽泣、半仙見而叱曰、汝不知脩丹、以成正果、何故來人家宅中作祟耶、何故來人家宅中作祟耶、佩仁正急色、曰君只知其一、而不知其二、此園中有吾房舍一座、微笑的送給我說、

可憐的春光

老想開着討厭美

嘻！！！

我的旅心已覺倦了

粉紅的杏花妲姐——！

嫩綠的楊柳哥哥——！

你們眞果千般的溫柔

和萬般的美麗

奈何我的旅心已覺倦了

春……

◇

是天天然的美的現像紙

我不是久練美術的寫眞

家、

萬一的描不出那春的自

然的態度、

還是我引以爲抱憾的一

件事、

（弟弟！

不要再我甜的果子吧！

知道嗎？

你只合吃這些酸辛的）

◇

昨晚夢見了、

夢見了……

但——

說不出的幽怨、

說不出的哀感、

只悄悄的

——隱藏在心靈的深處

呵！

六、三、晚

賀竹蔭

新詩

山麓

直立着山之崖、

緩々的流着河之帶。

漫歌

（柯西

誰是我（愛）的寄託者？

輕風呵、綠波呢？

飄將我的愛在伊的心湖

深處去埋

昨晚夢見了

（惜夢）

◇

昨晚夢見了、

夢見了我死去的爸爸、

但——

我並不認識他、

只不過有人指點着我說

——他是他的兒子）

昨晚夢見了、

夢見了我久別的姊姊、

伊捧着兩手果子

伊只有報我以巧笑、

松風掃過、枝兒在搖！

◇

誰是偉大的桃之夭夭、

松之幹？

果然變看鷹之翼而迴旋

碧綠小點組成的。原是

平平的一片。

渺小的人類呵！

看北行的雁陣點點！

◇

春光

賀竹蔭

我疑伊是爛漫的天桃、

伊只有報我以巧笑、

松風掃過、枝兒在搖！

◇

誰是偉大的桃之夭夭、

松之幹？

果然變看鷹之翼而迴旋

碧綠小點組成的。原是

平平的一片。

渺小的人類呵！

看北行的雁陣點點！

◇

文苑

吁嗟篇

（大洪山人許學源）

吁嗟乎干覇雌雄苦未分、國如亂絲治益棼、昨日逢蠻弓射、今日英雄屬使君、鬪鷄走馬多公子、仗義好客執田文、世官竊取衆所憤、一命再命徒紛紛、夫妻父子痛流離、小民何辜遭屠焚、

宛

營川菊訳

（魯俠）

（論義丐報恩救險計）

瑞冤而聽古樂、則惟恐臥、聽鄰之音、則不知倦、正矣哉、人心之難正而易邪、守古已然、於今爲烈矣、褚仙茶園、蓬萊學子知其然、故前演奇怪碑、以作年青立身中之寶鑑、今又演花子救險一節、以爲青年當眠之捧喝、其旨深世婆心、殊足尙也、事實是寄年女子、儻有姿色、而偏嫁一貧苦老大、謀生在外之木匠、因而不能自持、偸鷄摸狗之行、自然難免、侯七者、木匠之義弟也、少年無行、趾高氣揚、終至落魄半生、流爲乞丐、求食於其門、主而人能濟貧、天降大雨、既留住七之宿、遂活二人之命、先用壞器物者、後拾衣服、下等角色、延宕時間、以拉場、待正色之來、勾臉、開臉、卽畫花臉、內家妝謂畫花臉之程式、臉譜、伶人集合於岳武穆廟、修爲章、整有律、人家或有館中演劇、名堂會、伶人入班售藝、伶人負衣包者、亦非內行不能任、即刀之閃動有致、其他兵器亦稱花、如李陵碑中公之勢力、又如賈馬秦瓊之劍、獨木關薛禮之搶皆稱軟花、唱時減短詞句、竹速唱完爲佳、唱時延長詞句、以申其時刻、叫座、角色新到、增多賣座、曰叫座有力、

劇場術語彙釋（續）

春光

賀竹蔭

我疑伊是爛漫的天桃、

伊只有報我以巧笑、

松風掃過、枝兒在搖！

◇

誰是偉大的桃之夭夭、

松之幹？

果然變看鷹之翼而迴旋

碧綠小點組成的。原是

平平的一片。

渺小的人類呵！

看北行的雁陣點點！

◇

（未完）

東三省官銀號現廣告

本銀號資本總額奉大洋貳千萬圓東省重要地點及京津申魯各地均設有分號及通滙機關專辦滙兌押滙抵押放欵貼現放欵保證放欵以及收受定期活期各種存欵幷設有倉庫以備堆存押欵貨物利息滙水無不允辦事手續異常敏捷凡蒙惠顧無任歡迎

茲將總分號營業要目列載於後

(甲)滙兌 本大洋滙兌券兌費油滙地點 奉天、東豐、通遼、通化、興京、綏中、柳河、寬甸、洮南、彰武、新立屯、新民、范家屯、北鎭、錦山、西安、海龍、本溪、台安、鳳城、鎭西、西豐、海城、臨江、輝南、柏崙、遼陽、黑山、錦縣、義縣、莊河、八面城、康平、安東、鐵嶺、營口、四平街、郭家店、橫仁、昌圖、遼中、復縣、撫順、吉林、長春、延吉、哈爾濱道外、哈爾濱道裏、双城、寧安、下九台、黑龍江、呼蘭、望奎、佳木斯、安達站、綏化、巴彥、山河屯、昌黎、留守營、黃縣、龍口、蓬萊、上列地點、係票滙信滙概免收費至於電滙手續不同滙水電費臨時商定 免費滙款彙收公濟平市錢號銅元票如交他行發行之滙兌券每百元加收滙水壹元

本大洋滙兌券照牌價作滙上海規元地點 奉天、營口、吉林、長春、哈爾濱、北京、天津

本哈爾濱現大洋券免費通滙地點 奉天、吉林、長春、哈爾濱道裡、哈爾濱道外、延吉、琿春、佳木斯、寧安、雙城、龍黑江、黑河、海拉爾、滿洲里、安達站、望奎、綏化、呼蘭 本哈爾濱現大洋券並得在上列各處滙兌点津申及濟南青島煙台銀津款項其滙水行市臨時商定

(乙)押滙 辦理押滙各地點 奉天、營口、開原縣、錦縣、四平街、海城、遼陽、新民、通遼、公主嶺、范家屯、大連、吉林、下九台、長春、哈爾濱道裏、哈爾濱道外、黑河、天津、上海

(丙)各種放欵 總分各號均可商作放欵

(丁)各種存欵 收受定存活存各地點 奉天、營口、開原縣、公主嶺、四平街、鐵嶺、新民、海城、遼陽、通遼、錦縣、安東、范家屯、吉林、長春、哈爾濱道外、哈爾濱道裏、黑龍江、黑河、海拉爾、安達站、望奎、綏化、呼蘭

(戊)倉庫 設有倉庫、各地點、奉天、營口、公主嶺、海城、長春、哈爾濱

因服第威德補腎丸而得妻室受孕

上述數語摘自病愈者之謝函。乃乏嗣夫婦之佳音也。何以第威德補腎丸能奏此奇效。其理易明。生殖器軟弱常始於腎虧、腎虧則全身均受其累。腦力思索力減退。心神不安。生殖器無能。發育不足。第威德補腎丸已經各醫士之經驗並證明能恢復腎部健全。並能全體康强請讀下列江西南城縣王邦翰君來函。其函云鄙人結婚過早事務紛繁致精神疲倦。百藥無效。旋歙親李君贈余第威德補腎丸一打。余依法服用。未及半月飯量增加。精神倍昔。至二閱月所患盡愈。且內人竟即受孕。此實第威德補腎丸之所賜也云云

服第威德補腎丸而得受孕者非獨此一人。凡病者以及已婚夫婦見此函當豎希望滿懷。恐君見此函後仍未能絕無疑慮。未能確信第威德補腎丸果於閣下多年所需之品。故作下述之供獻

●特別贈品

請將下方贈券填妥寄下。附以郵票一角。則當給以三十二頁之美術小書一本。書內更載有證函及有用常識。並此人所述藥丸之樣盒一份。試從彼所言試用此丸。再觀此試驗之結果。蓋欵公司深信君試用此丸後。君定必熱心讚同。整瓶藥丸各上等藥房均有出售。預料此種藥樣品索者定衆。欵索從早。幸勿交臂失之

價目 大瓶現大洋一元七角半 小瓶現大洋一元五角 郵打十五元 八兌

東三省獨家經理

營口英商 **源來盛洋行**

原料香水 オリヂナル

本舖 株式會社 安藤井筒堂 東京日本橋區水天宮前

懸賞發表

前於四月在滿洲募集之懸賞其答題如左記相同者 ◎正解

一天一滴足矣一滴可保一星期
比普通之香水有三十倍之香味

多數之正解者按照規定由東京所在之新聞社及通信社員臨場監視抽籤結果爲左記諸氏當選

一等 一名 （金壹百圓）
靜岡縣周知郡熊切村杉本樫泰次郎殿

二等 二名 （各金五十圓）
名古屋市中區西日置町芳後廿二 入山眞砂一殿
秋田縣北秋田郡士二所町 笈川濱子殿

三等 三名 （各金二十圓）
東京府下中澁谷道玄坂三九九 廣瀨鈔三殿
富山市男子部鵜東裏 佐伯半左衞門殿
秋田縣由利郡下濱村羽川 鈴木タマキ殿

四等 九名 （各金拾圓）
長野縣小縣郡青木村 若林隆太殿
熊本縣川尻岡町 荒木鶴子殿
三重縣一志郡戶木村東七 野崎むね殿
朝鮮慶尙南道鎭海面薺興里 皮虎石殿
東京市小石川區仲町三 依田連太郎殿

五等 百名 （各贈大瓶オリヂナル一瓶）
氏名省略

中國銀行 大連支店

營業 關於銀行一切事務

營業時間 上午九時半至十二時 下午十二時至三時

電話四三八五番四七九五番

大連山縣通二二四番地（大連取引所內）

大連取引所信託株式會社

代表番號電話七一二一番

資本金 千五百萬圓 專務取締役社長 原田光次郎

拂込濟資本金 六百萬圓 取締役兼支配人 小澤新之助

大連新聞

關東軍訂造沿線警備裝甲機關車
至下月初旬即當竣工

在瀋鐵沙河口工場製造中之裝甲機關車、係關東軍司令部所訂購者、至本月底、或下月初、有完竣之望、該裝甲車設置有七寸之野砲其外尚有機關槍定之裝置、竣工之後、即開始運轉、以充沿線各地之警備云

滿鐵利用暑期
爲小學生講演

滿鐵學務課每年利用夏期休息之時、對沿線各小學兒童、舉行林間學校水泳登山等事、用以慰安兒童之精神、對於健康之發達、特別加以注意、然更感體質虛弱兒童增進健康計、每年對於沿線各小學校、募集男女學生百二十名擇能保持建康之適宜地點、施與以講演、地點當以熊岳城、爲最適當男女分爲二期、男自七月十六日起、至三十日止、女兒自七月三十一日起、至八月十日止定於熊岳城郊外、開催遊山會、以便與講一切衛生事宜云

上海罷工風潮
長平丸船長談

上海之罷業風潮益行趨於惡化、於埠頭運搬貨物之苦力遭其害者亦甚不少、大連汽船之長平丸、於七日午前十一時歸港、據該船之穗積船長談云、本船於三十一日由大連港出帆、一日到寄島、該時正與西京丸相會、西京丸曾告以上海風潮之情形、於三日航抵到上海、即開運搬貨物之苦力會有被迫不能工作者、該時本船社之苦力、冒險運搬二時間之工夫、罷業團乃逼苦力頭停止、否則必皆殺之、遂不得已、乃行中止運搬、本船於四日午前九時出帆於青島、正會神丸、通告其事、想無甚危險、及至船員竟無一人上陸之者、而上海市街之商舖全行停止營業、凡日本人之住所均被罷業團體記入手眼矣、其後事情如何未知云

兩個可憐虫
又向官署求救
小崗署不堪其勞

大連市西崗子露天市場暗娼窩十九號、惡龜頭李瘡腳、向來無惡不作、其家中所有娼婦、無一不受其毒害、抵抗者、即施以毒打者、兩次逃走受拿毒待之妓女現已爲李龜所賣、李龜已毒在昨不期均爲惡龜李瘸腳所秘、及聞妓向李龜質問時、不但李龜不承認有其事、並借題發揮、將金鳳二妓連次毒打、後並監視其行動、蓋於傷害保險中佔大部分者、概近來金鳳等之傷痕已減、監視業疎、故金鳳等乘勢逃至警署、開李龜並有其他違法情事、小崗署已早注意及之、故此次李龜、之毒待妓女、該署對於妓女等當有特別之辦法也

臨時賽馬改期
於本月十四日

大連競馬俱樂部主催之臨時賽馬會、自本月三十三十一及六月六七四日間、惟最後之日(七日)因天降雨、故依順延期至下星期日(即爲十四日)繼續開會云

滿鐵沿線公學堂長會議
於昨日在滿鐵本社開會

滿鐵沿線公學堂長會議、自八日乃入會議者撫順、奉天、公主嶺長春、等處、均有指摘爭項、及關於其他事項互相討議、至正午十二時午前之會議閉會

保險會社現狀
平均計算成績不佳

大連民政署管內之保險會社、計共四十六會社、尤中外人經營者有十四會社、然於四月一日起調查至現在之成績、契約份數二萬七千三十一、金額一千六百五十六萬五千三百八十九圓、與前年同期相比較契、約增加一萬九百八十九份、成績較極良好、然四六分之多數會社、一年之收入數、到百四十一車、豆餅到三十車、高糧到百五十八車、錢鈔市場銀票復行上提、上海標金、仍尙不知消息、金票行情、依仍看疲云

大分教育視察團將來連

日本大分縣大野郡教育會主開之同郡小學校長瀋鮮視察團、二日出發四日到釜山、視察朝鮮各地豫定十日午前八時大連、在大連之大分縣人會、豫備日於泰華樓歡迎、來連之學校長氏名如左

堀三重野學校長、木本野津市小學校長、廣川重岡小學校長、廣瀨百枝安部犬飼小學校長、廣瀨百枝小學校長、工藤管尾小學校長、工藤中井田小學校長

山陰地方震火災
義捐金寄附者芳名

金五圓　本派本願寺開東婦人會
金五圓　本派本願寺開東別院一同
金參圓　南滿洲鐵道株式會社五十嵐保司

金參圓　奧業部商工課　谷川喬次郎
金貳圓　酒本止道
金貳圓　井平止末
末繩胖　津上延治
金壹圓　川合止勝
永田久次郎　刀根吉應　高木英治
金五拾錢　砂原滋二
山田直之介　水上末　田中寅吉　宮本知行　酒井一雄　安村義一
金五拾錢　古市長夫
金五拾錢　星野龍男
光井與四郎　小川一郎　鹿野芳夫　錦織球
金五圓　森谷竹二郎
金貳圓　森谷セノ
金十圓　牛莊　ゼ、エヌ、ダドレ
金壹圓　湯田清吉
金拾圓　乘本與繼
金參圓　丸田初清
金拾圓　志摩洋行
金五圓　西岡丑松
金壹圓　松井英一郎
金五拾圓　池田小兒科醫院　池田嘉一郎
金貳拾圓　公主嶺　與止婦人會
小計金貳百五拾壹圓五拾錢
累計金壹千四百八拾七圓六拾錢也

經濟欄

正隆滿洲大連商業三銀行
減輕存欵之利息
決定自十日起一齊實施

觀察以上情形依然持有萎縮不振之狀態更堪注意者華人油房從來被造帶綠之餅此回自經上海之暴動事件發生以來竟行中止製造而更行變移甚混保製造自四日以起有漸增之傾向云

洋麵市況益騰
上海物不來影響

大連洋麵市價目前正當五月節關之前交易自當旺盛於六月中之契約受交品有二十五六萬袋之多此中多爲日本物上海物爲發生罷工風潮已爲杜絕其輸入北滿物現爲小麥之收穫狀況尙且不明之故來貨亦較減少自然有將上騰之勢目下上海四圓五十錢日本物四圓四十五錢云

向上海去之貨物保險率
一齊增徵其料金

爲上海發生罷工風潮保險會社以上海爲危險區域向該地去之保險料乃行隨時增加六日東西各社協定之結果將於到滬後於一週間以內卸貨時每百圓十二錢五厘爲貨物如受損害時有何危險即爲增徵十五錢云(東京電七日到)

大連雜貨界之影響
砂糖落洋麵亦漲

大連雜貨界現在爲上海之罷業風潮絕無甚大之影響然砂糖爲第一之顧客南去杜絕日本國內存貨又行增加有世界的增加其產量之觀察一般人心均抱旺盛之感於此則日本國內市況逐有急趨於軟調之傾向而大連市場因亦受以直接之影響比上海於未發生風潮以前低落至一圓有餘云

東鐵五月份收支數

東省鐵路收入以夏季爲靜淡故在陽曆五六七八等月恒有入不敷出之虞惟去東年省秋收極好故本年雖在夏季其裝運火車之貨物仍屬不少本年東省鐵路局五月份之收入月底綜計爲二百十八萬餘圓以之與充每月經費二百萬元外尙有二十萬元之盈餘於此可見東鐵之大利矣

產行市(八日)

銀　建(早市)
▲大　豆
六月限　六二〇　六二〇　六一〇　六一〇
七月限　六三〇　六三五　六三〇　六三〇
九月限　六四〇　六四〇　六四〇　六四〇
所成數　百十八車
▲豆　餅
六月限　一八五〇　一八五〇　一八五〇　一八五〇
七月限　一八五〇　一八五〇　一八五〇　一八五〇
八月限　一八五〇　一八五〇　一八五〇　一八五〇
所成數　十二萬二千片
▲豆　油
六月限　一九〇〇　一九〇〇　一九〇〇　一九〇〇
九月限　一八八〇　一八八〇　一八八〇　一八八〇
所成數　二千箱
▲高　粱
六月限　二九四〇　二九四〇　二九四〇　二九四〇
七月限　二九四〇　二九四〇　二九四〇　二九四〇
八月限　二九五〇　二九五〇　二九五〇　二九五〇
所成數　二十七車
銀　建(晚市)
▲大　豆
六月末　六二〇　六二〇　六二〇　六二〇
八月末　六二〇　一　一　一
八月末　六一〇　六一〇　六一〇　六一〇
九月末　五九〇　一　一　一
所成數　六十車
▲豆　餅
六月限　一八五〇　一八五〇　一八五〇　一八五〇
所成數　一萬一千片
▲豆　油
七月限　一九〇〇　一　一　一
八月限　一　一　一　一
所成數　五百箱
▲高　粱
六月末　二九五〇　二九五〇　二九四〇　二九四〇
八月末　二九四〇　一　一　一
九月末　二九二〇　一　一　一
所成數　十六車

錢鈔行市
(早市)

先物
十三日　(開行一二四一〇　最高一二四二五　最低一二三五　散行一二三六〇)
所成數　九十二萬圓
廿七日　(開行一二四〇〇　高最一二四〇〇　最低一二三六〇　散行一二三九〇)
所成數　七十二萬圓
銀換金　百三十四圓二十五錢
銀換小洋　百三十三圓四十錢
金換小洋　九十九圓七十錢
十三日　(開行一二四〇〇　最高一二四一〇　最低一二三七〇　散行一二三七〇)
所成數　十六萬元
廿七日　(寄付一二三五五　高値一二三九〇　安値一二三五〇　引値一二三七〇)
所成數　四十四萬圓
銀對金　百三十三圓六十五錢
銀對小洋　百三十三圓四十錢
金對小洋　九十九圓六十五錢

滿外電報(六日到)

六日開行
上海標金　一兩　一兩
滙申行市　一兩　一兩
鄂水行市　一兩　一兩
五日行市
倫敦銀塊　現物　三片八分七
先物　三片八分七
紐育銀塊　六八仙八分三
美日滙兌　四弗八分一
日美滙兌　四弗八分三
日英爲替　一志六片四分一
一志六片六分五
日印爲替　二弗二分一
二弗分一
米支爲替　七五弗二分一

電氣治療第二班招生(欲索詳章即寄)

大連市西公園町壹百十七番地
滿洲電氣實驗治療本部
報名處　大連市西崗之平順街八番地
滿洲電氣實驗治療西崗支部

專賣各種膠皮製品

膠皮可製各種物品應用異常廣泛用特在大連市劉家屯工場地區設立製造膠皮工廠專門裝造各種膠皮品物銷路日見發達敝廠乘此世人歡用之機益圖努力發展苦心研究使製品益優以應販賣諸君之訂購不使有供不應求之事也

主要之製品

膠皮靴、彈黃製米用之輪轉車、鋼剪子類

再如有舊膠皮出賣者亦以相當價金收買倘承來信告知亦必即蒞同商酌

大連市沙河口工場地區　王陽街電車站前

協盛膠皮工廠
沙河口電話三〇七番

英國駝毛調帶經理啓事

此品耐久力強大性質柔軟不畏潮濕乾燥超過皮帶久爲實業者所歡迎勿用贅述廉價之原因是因爲不是用資本販來的乃是本工場直接發來羈賣的限制賣價委托推銷大小時碼無一不備函索面購一概劃特此通告

瀋洲總發行　大連市沙河口
船皇街一九〇電話二四六
持約分銷處　大連市吉野町
六八番長電話六四七八番

鴻德洋行
仁裕洋行

辯護士　從六位勳五等　佐藤專二郎
事務員兼通譯　張景山

代辦民刑事訴訟事宜並關於法律一切之事務法律精嚴辦事敏捷顧相求者請駕一談

大連市西公園町三丁目一四九番地
佐藤法律事務所
電話三〇九三番

中法大藥房啓事

啓者本藥房自民國拾年開設在營州府東街華太西大藥房內寓發明幾種丸散膏丹幸蒙代理之家極力提倡消路推廣惟登地交通滯塞不足主顧歡迎飲人有鑑於此因敏捷起見以稱諸君賜顧歡迎民國拾三年分設大連浪速町華昌內寓所創辦幾種以列於左各處均有代理之家恐未週知特此聲明

除痰補肺聖藥　專治勞力咳嗽痰喘氣虛無論遠近多年無不奏效　哈勒氏
淋濁丸　主治五淋白濁陰蒂腫痛急絕眼封閉尿中混血等症救　止痛無敵水　主治時疫惡瘧霍亂吐瀉抽搐汗紅白痢疾神效　神效平腦丸　主治各種腦症偏正頭實立止
萬應痢疾丸　主治紅白痢疾瀉積食腹痛消滯固齒　小凌雲牙粉
電話七九四一番

帽店開幕廣告

啓者敝號自創辦以來蒙各界諸君歡迎不勝感激之至敝號專造女明時帽臺式平式美式以及小孩各種綢帽俱全並經理瑯琊草帽以及青藍布傘坤傘手棍代理花莊品批發零售價目特別公道萬望諸君蒞臨是荷

大連市窩子街五拾九番地
本號聚昌永主人謹啓
呼用電話七六八六番

百圓進呈

肺病

肺膜炎加答兒

效保好藥

定價　一週間分　拾圓、八圓、五圓

▲本劑專治肺病確認爲最有効力之靈藥

歐美醫科大學病院
帝國醫科大學病院

均有賞揚之配劑並有內務省衛生試驗所之嚴封保證爲治肺之特効藥如若如此證言有不對之處請分析送呈百個本劑服用三日咳嗽立止飲食增進並能去熱可防盜汗臟腑調和得以安眠

發賣處
大阪心齋橋南詰　有田杜拉沽
電話南（六七五番）
東京日本橋區四丁目　有田杜拉沽
電話大手（三三八四番）（一〇七七番）

肺病病理模型日本全國及海外各大商埠均設置有專賣所陳列此項模型作爲一般人士參考觸目驚心患病者急來醫治敢保効驗如神

包治的藥其他各藥房不準私賣
有僞造之德拉克所以請認明有田德拉克爲要

關東發賣元
東京日本橋區通四丁目
有田杜拉沽
電話大手（三三八四番）（一〇七七番）

關西發賣元
大阪市南區心齋橋南詰
有田杜拉沽
電話南（六七五番）

◎滿洲
大磐城町　電（三三五七）
連敷島廣場
沙河口京町
旅順市敦賀町
遼陽東洋街
鞍山赤城町
奉天春日町
撫順舊市三町
鐵嶺敷島町
開原新市街
四平街
公主嶺通
長春東一條通
本溪湖
安東縣市場通四
營口永世街
哈爾賓傳家甸
中華民國
北京前門外
天津北旭街
濟南普利門外通
青島新市場
上海瑪禮遜路
漢口日本租界
香港灣仔利東街
汕頭怡安街

仁丹藥に注意　有田商會所にて有田音松鑑製を御買取あれ

長生不老術

人類未來之福音
醫藥界之新發明

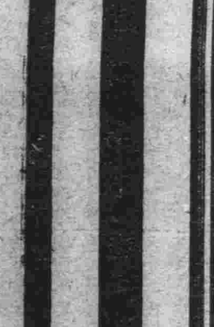
長生不老之仙藥　東亞各國伊古以來　皆有此種傳說　而一般人之欲獲得此長生不老仙藥之心理　則又無論東西各國人士　八九相同　不過空存此種願望　而苦實現之無途　今幸有維也納大學教授生物學研究所々長斯泰因納哈氏　研究一種返老還童法　而使人遂其長生不老之希望現已從許多方面証明其完全成功　此種醫藥界之新發明　實人類未來之福音也　據斯泰因納哈氏研究所得誤婦人之卵巢　男子之睾丸　所分泌之生活素　實爲身心活動之根源　而人物之衰老　卽由於生殖腺之分泌作用減退或停止　反之欲圖　生殖腺健全　而使其分泌盛旺　則百歲老人　其活動力與二十歲之青年等　敝公司卽本此理創製來福片　來福片之効用　專治陰虛　腎虧　精薄　精冷　陽物萎縮　舉而不堅　遺精　夢魂　滑精見色流精　小便頻數　尿管滴漏　手淫過度　精竭腎衰等症　須知生殖機關失其効能　若不速治則体內生活力日形減退　人生到此　毫無樂境　君潛覺精神易疲　四肢酸痛　頭暈腦鳴氣促心悸　卽上列諸病之兆　宜速服來福片　強壯腎關　堅固精道　扶助元陽　滋補腎水　連服旬日　定能顯奇効　卽無病而体虛之人服之亦能神經靈敏　思想日新　精血充盈　扶陽正氣　誠濟世活人之寶筏也　若欲保永久之青春欲元氣增進記憶力及精神孚去百病根保持自然之美防衰老而長生孚

保夫婦之情愛享受天賦之樂孚

則請速服來福片　來福片藥價每瓶洋二元五角　每六瓶大洋拾叁元　每打大洋貳拾五元

經理所

奉天四平街　大德生大藥房　安東中富街　東益增遠
奉天鐘樓南　中西大藥房　營口二道街　中西大藥房
奉天鼓樓南　歐美大藥房　營口魚市口　五洲大藥房　瓦房店新市街德記大藥房
奉天鼓樓南　永年大藥房　營口永世街　大連市監部通華泰大藥房
奉天鐘樓南　歐美大藥房　長春北門外　大連市奧町　華西大藥房
歐美大藥房　長春北門裡　營口西大廟　西崗子永樂街德記大藥房
哈爾賓傳家甸　恒德大藥房　吉林根米行　其他各埠大藥房均有代售



曾患惡夢頻多否

閣下就寢之前若飲食過飽難以消化或腸內積垢未清即應去之渣滓滯留內腑蘊釀成毒即便閉已數日之謂此也是則夜間斷難安睡突欲使腸胃清潔肝經舒展消化有序非服用清導丸不能得也即如巫來由聯邦彭亨文冬陸佑街均源號王國欽先生來信云鄙人服用紅色清導丸大見功力消化有序且大便每日暢適以前一切頭痛脹悶諸恙均已治愈因此丸功力平和出自天然故鄙人樂于服用之也清導丸凡經售西藥者均有出售或直寄郵票大洋六角至上海江西路六十號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶每六瓶大洋三元郵費在內

韋士大生色丸

廉醫紅色補丸

補於堂

對人尊

令夫有

大或功

夫均奇

因此丸乃是天下馳名婦科各症之聖藥也

萬狀束手無策今春因公過縣南街惠通藥房門首適遇知友張君錦甫談及內人之病情並請介紹名醫診視或丹方施治據云韋廉士大醫生紅色補丸能治男女一切疑難之症鄙人即遵命購兩瓶試服之後盜汗即止入夜安眠始信張君言確於是後購兩打晚早服之病竟豁然不但諸疾若失抑體質較前益見強壯而且精神充健食量增加再造之恩實出大醫生紅色補丸之所賜也感激之餘無以爲報

程兆祥君云及韋廉士大醫生紅色補丸曾經救治彼之夫人世有千萬男子或爲子或爲父或爲夫者均竭力稱頌是丸之奇功曾經救治其母親或其女兒或其妻子者因不一而足也程君兆祥係江蘇常熟中區商團團長自由日報經理其謝函如左云

去秋內人感冒新涼偶患瘧疾寒熱日作胸腹飽悶飲食少進當即請醫診視據云暑熱內蘊新寒外襲外感觸動蘊伏之邪所致可進湯藥數劑不難全愈孰知屢藥罔效更醫依然如故病勢日見增加精神益形疲頓夜不安眠盜汗淋漓心悸驚惕形容憔悴月經參差至則腹痛甚則嘔吐吞酸日與床蓆爲伍鄙人焦慮

奉送衛生小書有益於閣下者也　一體壯力強如何可得二忠告婦女三嬰兒康強指南如欲索取祈速寄一明信片至上海江西路六十號敝藥局原班郵奉各一本可也

請試仁丹煙味越加

雖現無病之人

辦事從務　讀書勤學
聽戲燕席　出游行旅
上船搭車　訪人請客
吃煙前後　瘟疫流行